

EL TIEMPO (S. Meteorológico N.).—Probable hasta las seis de la tarde de hoy. Toda España: Vientos flojos de dirección variable y buen tiempo. Calor. Temperatura: máxima de ayer, 37 en Córdoba; mínima, 12 en Burgos. En Madrid: máxima de ayer, 37; mínima, 18. (Véase en quinta plana el Boletín Meteorológico.)

MADRID.—Año XXI.—Núm. 6.870

Sábado, 1 de agosto de 1931

CINCO EDICIONES DIARIAS

Apartado 466.—Red. y Admón., COLEGIATA, 7.—Teléfonos 71500, 71501, 71505 y 72805.

# ¿Dos políticos franceses para orientar nuestra Economía?

## Asesoramiento pintoresco

El lector debe reparar con singular cuidado en las declaraciones hechas por el ministro de Hacienda, que insertamos en esta misma plana. Disponíamos hoy a seguir desde este lugar nuestros comentarios sobre la situación económica, modestamente, pero con toda la objetividad y el sentido constructivo que EL DEBATE suele poner en estas cosas. Sin embargo, en el camino se nos ha interpuerto la pequeña tragedia que supone las declaraciones del señor ministro y lamentándolo sinceramente tenemos que ocuparnos de las mismas. Prescindiremos aquí de las alusiones a la conmemoración taurina y naval del Pacto de San Sebastián, que en estos momentos de honda inquietud y grave responsabilidad suenan a sarcasmo.

Ya lo sabe España. Ante la complejidad de la situación económica y financiera de la nación, se reclama el asesoramiento "semioficial" de los socialistas franceses León Blum y Vicent Auriol. Se cree que el señor Auriol llegará a Madrid el día 10 de agosto. Repárese que no se trata de una consulta a un especialista, sobre un problema específico—caso de Mr. Rist, el caso de Mr. Quesnay es distinto—. No es una consulta de carácter "general" a dos "políticos" franceses sobre los problemas de la economía española. Cuando las declaraciones del señor Prieto sean conocidas en los círculos financieros del mundo, particularmente en los franceses, se contemplará la idea de España como rodeada de un halo de insensatez. No es lo malo que el señor Prieto haya quedado en ridículo, como en ninguna de las ocasiones anteriores en que tal cosa le acaeció. Lo malo es que ha puesto a España en ridículo ante el mundo entero.

Cuando los países extranjeros han requerido, bien por la inexperience de su juventud, bien por lo fuerte de la necesidad, el consejo y la autoridad, lo han buscado donde lo podían encontrar. Así el prestigio universal de Kemmerer ha dejado huellas en Chile, en Colombia, en Bolivia. El Brasil ha recibido ahora a Sir Otto Niemeyer, del Banco de Inglaterra, que antes estuvo en Australia. Pronto se enterará mister Kemmerer que el señor Prieto ha dado la alternativa de técnicos financieros internacionales y sobre el solar de la vieja España a dos "políticos" franceses: Los señores Blum y Auriol son dos parlamentarios sin más técnica que el empirismo adquirido en sus luchas políticas. Sin duda, el señor Prieto habrá leído a estas horas el magno discurso que Poincaré pronunció en la Cámara francesa con ocasión de discutirse la estabilización legal. La figura gigantesca de Poincaré se levantaba majestuosa. Al través de todo el discurso se observan las interrupciones de un espíritu que parecía de pigma ante la grandeza del orador. Eran de Mr. Auriol. Si el señor Prieto no ha leído todavía el discurso citado, seguramente que aprovechará mucho la lectura a su agudeza mental.

Y dejemos esto a un lado. Frente a la realidad nacional y a las intenciones ministeriales hay que plantearse el problema con sinceridad. Mejor dicho, con honradez. ¿Qué tiene la economía española? La economía española está sufriendo hoy, antes que nada, las consecuencias de una política que ha pulverizado en el país todo género de "confianza económica". El Gobierno tuvo que romper con Morgan, hizo claudicación de la autoridad en las tristes jornadas incendiarias, investigó las cuentas corrientes, ha hablado por boca de dos ministros de una gran reforma agraria de "tipo oriental" y a base de "papel del Estado", se ha insinuado una elevación de los tributos sucesorios del 100 por 100, ha decretado el estampillado de los billetes, digno del arbitrista del "Coloquio de los Perros", creyó que la puesta en cultivo de las tierras baldías era cosa de un decreto, prohibió exportaciones, tales como la del arroz y... sobre el ambiente queda el recuerdo de una "nom nata" ocupación de tierras y la esperanza de una desintegración orgánica de la Hacienda entre las malas del federalismo.

Fundamentalmente eso es lo que tiene la economía española: una infección de mala, de pésima política. Todos los índices de la confianza económica se han relajado desde que está en el Poder el actual Gobierno: el cambio, la circulación fiduciaria, los depósitos en cuenta corriente, las cotizaciones bursátiles, el volumen de las negociaciones en Bolsa...

Si hubiera un Gobierno que restableciera la confianza del país, tendría enfrente un problema de política económica integral, como lo tienen todos los Gobiernos. Pero apremiantes, de momento... sólo dos problemas técnicos: patronato y absorción de la población sin trabajo.

¿Que esos sólo son problemas del momento, pero que el porvenir económico es más complejo? Bien. Pero en todo caso es muchísimo menos difícil que el de Inglaterra o el de Alemania.

El señor Prieto debería sustraerse por un momento al tormento propio de un profano, a quien se le antoja laberintico el mundo financiero que acaba de contemplar aturrido. Replegarse serenamente, dignamente, en su conciencia de español, en su patriotismo. Si el ministro de Hacienda hiciera esto, se iría. Y España le quedaría agradecida por tal decisión.

## Elecciones en Argentina el 8 de noviembre

### El general Justo, candidato a la Presidencia

#### CHILE EMITIRA UN EMPRESTITO EXTRANJERO

Buenos Aires, 31.—El día 8 del próximo mes de noviembre se celebrarán las elecciones generales para designar presidente y vicepresidente de la República y a los representantes de ambas Cámaras.—Associated Press.

Buenos Aires, 31.—Se ha publicado el manifiesto de los "antipersonalistas", proponiendo la candidatura del general Justo para la presidencia de la República y la del doctor Laurencena para la vicepresidencia. Entre las firmas del manifiesto figuran las de Melo, Martínez, Alfaro, Benavente y Calvente.

También se ha publicado la carta del señor Alvear explicando su salida de la Argentina. Aboga en ella por que se continúe la reorganización del partido radical.

Alessandri no va a París

Buenos Aires, 31.—El señor Alessandri ha declarado que había declinado el ofrecimiento que se le ha hecho para que se hiciera cargo de la Embajada de Chile en París, porque su deseo es reintegrarse a su patria.

#### El personal extranjero en Brasil

Riojaneiro, 31.—Se ha publicado un decreto disponiendo que se amplíe a los extranjeros residentes en Brasil desde hace diez años, los beneficios de la ley que obliga a las empresas extranjeras a emplear por lo menos dos tercios de personal brasileño.

#### Nuevo empréstito en Chile

Santiago de Chile, 31.—El "Diario Oficial" publica las leyes financieras relativas al control sobre los cambios extranjeros y al pago de los intereses de los bonos colocados en el extranjero por la Caja Hipotecaria, los ferrocarriles y los Ayuntamientos.

También publica una ley autorizando al Banco Central a emitir un empréstito en el extranjero, habiendo asumido las responsabilidades del Banco la Compañía de Salitres de Chile.

## EL GOBIERNO CREARA UN COMITE ASESOR PARA EL PROBLEMA ECONOMICO

### Incomprensible

Ignoramos qué pensará el Gobierno acerca de los juicios que su gestión ha merecido en la Asamblea contuyente. Sin duda, pese a las apariencias, no puede estar satisfecho de la ratificación de poderes sancionada por el voto de la Cámara, porque, aparte los grupos incondicionales, la confianza otorgada al Gobierno está tan rodeada de distinciones y reservas que a todas luces se advierte que el voto de esas minorías ha sido una imposición de las circunstancias y no un homenaje de la convicción.

La voz amistosa del señor Ortega Gasset requería anteayer al Gobierno para que corrigiese su política; en realidad, para que se definiese y practicase una política. Y es claro que, donde no hay una política, no hay Gobierno.

Acaso no se daba cuenta de la honda y lamentable verdad de sus palabras aquel diputado que, en una de las últimas sesiones, decía que lo que estaba en el Poder era aún el Comité revolucionario anterior al cambio de régimen. Eso, puede que lo sepa el Gobierno, no lo era, y porque sus amigos (claro es) lo hayan dado sus votos, no ha de serlo ahora.

Si, al menos, acertaran a rectificar, a "sucederse a sí mismos" como les pedía Ortega y Gasset! Pero véase todo lo que han discurrido para encauzar la labor ministerial o, con más verdad, para iniciarla: llamar a unos técnicos extranjeros, de dudoso y mal contrastado tecnicismo, para que enseñen al Gobierno, y le dicten, qué ha de hacer en orden a reformas económicas; celebrar con festejos terrestres y marítimos el Pacto de San Sebastián, y designar varias pensiones, constituidas por dos o más ministros, que estudien diversos problemas. Sin forzar el argumento, hemos de afirmar que esas pensiones significan una burla a nuestro conturbado país. Una de ellas, la relativa a cuestiones de economía y hacienda, formaría los señores Nicolaou y Prieto. El señor Nicolaou, que no puede entender la afirmación, porque él ha confesado que lo vamos a decir—ignora en absoluto estos problemas, porque su vocación y su formación cultural le han encaminado por otros derroteros. El señor Prieto que, asimismo, ha declarado reiteradamente su incompetencia en materias financieras, tan definitiva y total que ni siquiera le permite asumir consejos, ni aun elegir consejeros. Pues, he aquí, que dos hombres inexpertos e indócitos en materias tan transcendentes como las integrantes de la economía y la hacienda nacionales, van a dictar la panacea que salva a España del gravísimo trance presente.

Es algo para reír... y para llorar a la postre! El Gobierno no ha aprendido, no quiere aprender nada ni de los debates parlamentarios, ni de las justas y razonamientos de las entidades económicas ni del clamor de la calle, ni de las cotizaciones de la agonzante y paralítica Bolsa... ¿Qué dirá el mundo de la increíble incomprensión de unos hombres que dicen აღentrar la gigantesca aspiración de rehacer una Nación y un Estado?

### Revisión de contratos

También hay otra cosa interesante y es una pensión que forman los ministros de Comercio y Marina, para estudiar un proyecto de ley en forma de autorización, que se llevará a las Cortes, para todo lo referente a la anulación, modificación o revisión de contratos realizados por la dictadura. Esta comisión se reunirá mañana a las diez y media de la mañana en el ministerio de Hacienda y tenemos el propósito de leer el proyecto en el Parlamento.

Entre esos contratos cuyo estudio de revisión se va a realizar, están los de la Telefónica, el Monopolio de Petróleo, los saltos del Alberche, la Transmediterránea, la Transatlántica y otros que fueron llevados a cabo por la dictadura, y que por tratarse de asuntos muy complejos el Gobierno no ha querido hacer la revisión a fondo hasta tanto que estuviesen reunidas las Cortes y contase con la autorización de éstas.

En realidad, estos proyectos han sido estudiados respectivamente por los ministros a quienes corresponde. Pero ahora se trata, para evitar que cada ministro traiga una revisión con distinto sentido jurídico, de dar unidad de criterio al estudio que se haga. Desde luego, la Ponencia no hará cuestión de forma ni hincapié, sino que planteará el asunto ante el Parlamento. Queríamos referendar esta labor con la autoridad del Parlamento.

### La distribución de trabajos

Por lo que respecta a las Pensiones nombradas para las reformas, son, como ustedes saben, tres: una en la que entrará el presidente de la Ponencia (Caballero), para la parte social; otra integrada por don Fernando de los Ríos y don Marcelino Domingo, para la pedagógica; y la tercera, que formamos el ministro de Economía y yo, para la parte económica. En realidad, con estas tres Pensiones me vamos a abordar la parte del programa mínimo que se trazó el Gobierno revolucionario, parte del cual no se ha hecho por falta de tiempo y parte también porque quería contar con la colaboración del Parlamento.

En cuanto a la parte económica, trataremos de buscar todos los asesoramiento que sean necesarios, incluso de elementos extranjeros, en lo que coincidimos con lo que dijo Ortega Gasset en su discurso de ayer tarde. Ya, según me comunican los socialistas, tenemos ese mismo criterio e incluso habíamos pedido este asesoramiento a elementos valiosos del extranjero y requerido para que vengan a los diputados franceses León Blum y Auriol. Este último, según me comunican Fabra Rivas, llegará a Madrid el día 10.

Probablemente, estos consejos y asesoramiento, que hasta aquí se ejercerán de una manera aislada, ahora tendrán carácter semioficial, y trataremos de hacer una especie de comité asesor para todos estos problemas económicos y financieros, problemas cuya complejidad no desconozco. Hasta ahora yo me encontraba desasistido, esa es la verdad, y a merced de consejos aislados, contradictorios muchas veces. De aquí en adelante, el ministro de Economía y yo con esos y otros elementos ya adscritos al Gobierno y otros de carácter universitario, podremos ir estudiando todo lo que ha de constituir la reforma ministerial de las cuestiones económicas y financieras.

## LO DEL DIA SE PIDEN 96 MILLONES DE LIBRAS DE ECONOMIAS EN INGLATERRA

### Incomprensible

Hacen falta además 24 millones de impuestos nuevos

### Supresión de la Caja especial de paro y la de carreteras

### Dictamen de la comisión encargada de investigar la posibilidad de reducir los gastos

LONDRES, 31.—El dictamen del Comité de Economías, presidido por Sir George May, que desde el mes de febrero estudia la forma de reducir el presupuesto inglés de modo que esté en armonía con las posibilidades de la nación, recomienda el ahorro de 96 millones de libras esterlinas (5.100 millones de pesetas) y la creación de 24 millones de impuestos nuevos, si se quiere que la Hacienda inglesa descanse sobre bases sólidas. En total, el Tesoro británico necesita 120 millones de libras.

El dictamen de los cinco miembros de la Comisión, uno de los cuales presenta voto particular en algunos puntos de detalle; los otros dos miembros del Comité han presentado votos particulares sobre cuestiones de importancia, tanto, que puede decirse que presentan otro dictamen.

Los 96 millones de economías pertenecen a las pensiones, los gastos militares, los servicios sociales y las obras públicas. Se propone la supresión del fondo de paro, que constituye una caja especial con capacidad de hacer empréstitos al Tesoro público, empréstitos que éste pide al ahorro nacional. De ahora en adelante funcionará como seguro exclusivamente, y para ello se aumentarán en un 20 por 100 las aportaciones del Estado, de los obreros y de los patronos y una mayor severidad para conceder los beneficios de seguro a los que hayan agotado sus derechos, pero que todavía están en la categoría de asegurados. En cambio, se ampliarán estas categorías. Este proyecto ahorra al Estado 66.500.000 libras esterlinas al año.

La reducción en los gastos de enseñanza asciende a 13 millones de libras y 7.800.000 en las obras públicas, aplazando algunas, realizando otras en plazos más largos y rebajando la calidad de los arreglos en las carreteras. En el presupuesto de la defensa nacional se propone una reducción de cerca de dos millones de libras, casi todo ello en gastos de personal y de laboratorio. El Comité recomienda la supresión del "fondo de impuestos sobre los vehículos, y que de ahora en adelante se incorpore a los gastos en el presupuesto general.

Por último, indica la conveniencia de que los gastos de la Defensa Nacional no pesen exclusivamente sobre Inglaterra, aunque reconoce que en estos momentos no se puede pedir a los dominios una contribución mayor.

En cuanto a los 24 millones que todavía faltan para salvar realmente el déficit, la Comisión declara que no pueden pedir más sacrificios a las clases que viven del Estado y que por esta razón no propone reducciones ni sacrificios en el presupuesto, fuera de los que resultan de las medidas enumeradas ya. No ve otro recurso que recurrir al impuesto.

Terminando diciendo que es posible que existan aun otros medios de hacer economías. Las propuestas se justifican, además de las necesidades imprescindibles de la Hacienda nacional, porque el alza reciente del valor de la moneda obliga a revisar muchas cargas del Estado.

Macdonald ha declarado en la Cámara de los Comunes que durante las vacaciones parlamentarias un Comité ministerial estudiará el informe de la Comisión de economías.

## Los aviadores yanquis llegan a Moscú

### Esperan todavía batir el "record" de la vuelta al mundo

MOSCÚ, 31.—Los aviadores americanos que tratan de batir el "record" de la vuelta al mundo, Pangborn y Herndon, llegaron a ésta hoy por la tarde, con un poco de desventaja en relación al "record" recientemente establecido, por Post y Gatty. Los aviadores no han perdido todavía la esperanza de ganar el tiempo perdido en que su aparato, si bien es capaz de resistir saltos más largos que el de los aviadores anteriores, es incapaz de resistir saltos más largos que el de los aviadores anteriores.

### Felicitación a los aviadores americanos

PARIS, 1.—El señor Duménil ha telegrafado a los aviadores norteamericanos que han realizado el vuelo Nueva York-Estambul, enviándoles las felicitaciones de la Aviación francesa.

### Aumenta el calor en los Estados Unidos

NUEVA YORK, 31.—Las noticias que llegan a esta capital procedentes de los Estados del Centro y del Oeste anuncian que la ola de calor continúa dejando sentir sus efectos con redoblada violencia.

### Una bomba en un cuartel de la milicia fascista

MILAN, 31.—En una ventana del cuartel que ocupa la milicia fascista de San Pietro del Corso, cerca de la frontera yugoslava, hizo explosión anoche una bomba, causando algunos daños materiales.

## La Cámara nombra las Comisiones permanentes

### Proposición incidental de la Esquerra catalana pidiendo una ley sobre Asociaciones obreras. Querían que una comisión especial compuesta por veintidós diputados redactara el proyecto en el plazo máximo de un mes. Se acuerda que sea la Comisión de Trabajo

### LA PROXIMA SESION SE CELEBRARA EL MARTES

A las seis menos veinte, declara abierta la sesión el presidente, señor Besteiro. En las tribunas escasa animación. También en los escaños se observa, al comenzar la sesión, menos concurrencia que en las sesiones pasadas. En el banco azul el jefe del Gobierno y el ministro de Estado.

Un SECRETARIO da lectura al acta de la sesión anterior, que queda aprobada.

El señor FIGUEROA dirige un ruego al ministro de Fomento, por cierto, no se halla en la Cámara, sobre los riegos de Lorea, y solicita que se agreguen los de Almazora a la antigua Confederación de Segura, así como el Sindicato de riegos de Cuevas.

El PRESIDENTE DE LA CAMARA pregunta si algún otro diputado desea hacer algún ruego, y nadie pide la palabra.

### Los decretos-leyes de la Presidencia

El JEFE DEL GOBIERNO, desde la tribuna, da lectura a un proyecto de ley en el que se solicita la aprobación por la Cámara de los decretos-leyes promulgados por la presidencia desde el 14 de abril.

El señor ROYO VILLANOVA pide alguna aclaración sobre la forma en que ha de dictarse sobre cada uno de los decretos dictados por los demás ministros.

El JEFE DEL GOBIERNO contesta que para cada ministerio se formulará un proyecto de ley.

Se acuerda que pase a informe de la Comisión.

El señor Serra y Morot, con el consejo de la Generalidad, después de haberse celebrado el sorteo de las actas dobles.

### Nombramientos de Comisiones

El PRESIDENTE DE LA CAMARA anuncia que se va a proceder al nombramiento de las Comisiones, y añade que como hoy que nombrar una Comisión de Actas, propuso se nombre a la que ha de actuar.

Un DIPUTADO gallego se opone por estimar que es antirreglamentario.

El PRESIDENTE DE LA CAMARA dice que, puesto que hay obstáculos, se procederá a nombrarla por los procedimientos que marca el Reglamento, y que oportunamente se anunciará el día que ha de verificarse la elección. Propone que, puesto que se ha convenido con los jefes de minoría quienes han de formar parte de las Comisiones adscritas a los departamentos, se prescinda de la votación y se acuerde nombrarlas por aclamación.

Se acuerda así, y el secretario señor SANCHEZ COVISA da lectura a los nombres de los que integran las distintas Comisiones.

El señor ROYO VILLANOVA llama la atención acerca de una omisión que ha notado: la de la Comisión de Peticiones.

El PRESIDENTE DE LA CAMARA dice que se han leído solamente las Comisiones adscritas a cada ministerio. Esa otra Comisión, así como la de Presupuestos, se elegirá otro día.

El PRESIDENTE DE LA CAMARA da cuenta de que el representante de la minoría vasca, que figura en la Comisión de la Constitución, nombrada días pasados, ha sido substituido por don Jesús María de Leizaola. Pregunta si se acepta esta substitución, y es aceptada.

Acto seguido, se procede a nombrar los veintidós miembros que han de constituir la Comisión del Reglamento.

El señor BAEZA MEDINA protesta por no haber incluido al señor Ortega y Gasset (don Eduardo) de la minoría radical-socialista, en la Comisión de Gobernación.

El PRESIDENTE DE LA CAMARA le contesta, diciendo que será incluido.

El señor CRESPO formula también su protesta, porque en dicha Comisión no ha sido incluido un representante de la minoría federal.

El PRESIDENTE DE LA CAMARA le contesta en análogo sentido que al anterior.

Quedan elegidas las comisiones de Reglamento, Gobierno interior, Examen de cuentas y Pensiones. Esta última fue elegida sin votación, por estar formada por los mismos diputados de la Examen de cuentas.

La Comisión de Responsabilidades se designa por aclamación.

### Se pide una ley de Asociaciones obreras

El PRESIDENTE DE LA CAMARA da cuenta de haberse presentado a la Mesa una proposición incidental con carácter urgente.

Un SECRETARIO da lectura a ella, que firman los diputados de la "Esquerra Catalana", en la que se pide que se nombre una Comisión de 21 diputados, para que en el plazo de un mes traiga un proyecto de ley sobre asociaciones obreras y regulación del derecho a la huelga.

El señor LLUHI defiende la proposición y dice que obedece a lo ya expresado por el orador en otra sesión, de la conveniencia de una legislación social republicana que abra a las Asociaciones obreras el camino de la legalidad, ya que ahora actúan fuera de ella, por no que se someter a los Comités paritarios, creados por la Dictadura, y que fueron copiados por el señor Añón del ministro italiano, señor Bottai.

Defiende la necesidad, por la urgencia de resolver este problema, de que se designe una Comisión de 21 diputados. Termina diciendo que ellos desean colaborar en todos aquellos problemas de índole general.

El JEFE DEL GOBIERNO le contesta que ellos respetan las atribuciones de la Cámara; pero quiere sugerir la idea de que ha sido nombrada una Comisión permanente de Trabajo, y que si se le sustraen esos puntos, poco le quedará que hacer. Otra objeción es la de que las Comisiones especiales actúan sobre puntos concretos, y lo que a ésta se le propone, abarca un problema general. Las Cortes pueden abrir una información y pueden convocar o invitar, pero este último vocablo no le parece el más oportuno al Gobierno, que cree que no por

### Las Comisiones

El señor Besteiro dice que antes de levantar la sesión, quiere hacer una aclaración: He dado lectura a esta proposición incidental, y he de advertir, en relación con esto, que hay un artículo en el Reglamento que determina que antes de aprobarse la Constitución, no se podrá discutir ningún otro asunto en tanto no lo soliciten ciento treinta diputados. Al recordarlo, lo hago con el objeto de que se procure la Cámara evitar sucesos análogos.

Se lee el orden del día para el martes próximo, y se levanta la sesión a las ocho menos cuarto.

nados, don Vicente Franchi, don Isidoro Vergara, don Gabriel Franco, don Emilio Niebro, don Jaime Carro, don Julio Justo, don Gregorio Arranz, don Tomás Alonso de Armijo, don Jesús María de Leizaola, don Luis Cornejo Quiroga y don Justino de Azcarate.

**GOBERNACION**  
Don José Acituno de la Cámara, don José Algora, don Aurelio Almagro, don Marcelino Pascual, don Bruno Alonso, don José Tenapiado, don Vicente Marcos Miranda, don Luis Fábrega, don Ricardo Palacin, don José Berenguer, don José Sánchez Covisa, don Pedro Martín, don Matías Peñalva, don Fernando de Coca, don José María de Aguirre, don Laureano Gómez Paratcha, don Pablo Suárez Uriarte, don José Franchi, don Antonio Guallar, don Francisco Saval y don Carlos Martínez y Martínez.

**FOMENTO**  
Don Gabriel Pradal, don José Gómez Osorio, don Amós Ruiz Lecina, don Ramón González Peña, don Francisco Zafra, don Luis García y García Lozano, don Sigfrido de Viana, don Hilario Durán, don Rafael Ullid Hemer, don Angel Segovia, don Ramón Fedco Gresa, don Vicente Sol, don Juan Selvas, don José Bordas de la Cuesta, don Juan Carrillo, don José María Lamamié de Clairac, don Antonio Vázquez, don Manuel Merrial, don Marcelino de Oreja y Elósegui, don Joaquín Poza Juncal y don Juan José Santa Cruz.

**INSTRUCCION PUBLICA**  
Don Adolfo Lepois, don Andrés Ovejero, don Fernando Sáinz, don Amós Sabarés, don Manuel González Ramos, don Alvaro Pascual Leone, don José Terrel, don José María de la Cruz, don José Álvarez Buñya, don José Ballester González, don Ramón Navarro Vives, don José María Martínez Jiménez, don Luis Bello Trompeta, don Claudio Sánchez Albornoz, don Miguel Sanja, don Antonio María Sbert, don Miguel de Melchor, don Ricardo Gómez Riol, don Antonio Pildain, don Ramón María Tenreiro y don José Pareja Yébenes.

**TRABAJO**  
Don Anastasio de Gracia, don Francisco Sanchis, don Wenceslao Carrillo, don Martín Sanz, don Primitivo Santa Cecilia, don Manuel Moreno Mendoza, don Clara Camporador, don Gerardo Carreras Vallardi, don Luis Cordero Bel, don Francisco López de Goicoechea, don José Díaz Fernández, don Miguel San Andrés, don Ramón Ruiz Rebollo, don Ayala Manchola, don Manuel Serra Sotol, don Miguel de Melchor, don José María de la Cruz, don Antonio Pildain, don José A. Aguirre, don Ramón Suárez Picallo y don Bernardo Giner de los Rios.

**ECONOMIA**  
Don Juan Morán, don Amador Fernán-

dez, don Gabriel Morán, don Ramón Beas Méndez, don Fermín Blázquez, don Perfecto Ruiz Dorronsoro, don Julio Justo Jimeno, don César Puig Martínez, don Perfecto Díaz Alonso, don José Moreno Calvache, don José María López, don Benito Artigas, don Juan Tarradellas, don Carlos Pi y Suñer, don César Gusano Rodríguez, don Joaquín Panjili Gudi, don Ricardo Crespo Romero, don Rafael Picaeva, don Eulibio F. Osorio, don Fernando González Uña y don Esteban Mirasol.

**COMUNICACIONES**  
Don Alfredo Nistal, don Alejandro Ferris, don Rómulo Rodríguez Vera, don José Ruiz del Toro, don Joaquín García Hidalgo, don José Canet, don Pío Díaz Prada, don Andrés Orozco, don Fernando de Coca, don Gregorio Vialista, don Antonio L. Sánchez Prado, don Manuel García Becerra, don Rogelio Pérez Burgos, don Eduardo Pérez Iglesias, don Manuel Carrasco, don José Dencás, don Manuel Martínez Risco, don José Luis de Ojeda, don Alfonso Rodríguez Castañeda, don Fernando González Uña y don Rufino Cano de Rueda.

**REFORMA DEL REGLAMENTO**  
Don Claudio Sánchez Albornoz, don Ángel Menéndez Suárez, don José Estrella Arná, don Enrique del Castillo Folache, don Marcelino Martín G. del Arco, don Pedro García García, don Emilio González López, don Santiago Guallar y don Juan Lluhi.

**GOBIERNO INTERIOR**  
Don Roberto Castroviño, don Rodrigo Soriano, don Francisco Nuñez Tomás, don Juan Simeón Vidarte, don Miguel de Cámara, don Isaac Abytta, don Tomás Domínguez Arzávalo, don Amadeo Aguirre y don Antonio Jaén.

**EXAMEN DE CUENTAS Y PENSIONES**  
Don Fernando de Coca G. Saavedra, don Ángel Menéndez Suárez, don José Cardona Serra, don Miguel San Andrés Castro, don Tomás Álvarez Angulo, don Antonio Fernández Quer, don Ramón Otero Pedrayo, don Ramón de la Cuesta y don José Suñol.

**RESPONSABILIDADES**  
Don José Serrano Bañanero, don Matías Peñalva, don Manuel Torres Campañá, don Jaime Simó Bonafull, don Santiago Rodríguez Piñero, don Rafael Guerra del Río, don Eduardo Ortega Gasset, don Ángel Galarza, don Isaac Abeyta, don Ramón Eugeda, don Teodoro Menéndez, don Miguel San Andrés, don José Sanchis Baniás, don Florentino Martínez Torner, don Antonio Royo Villanova, don Emilio González López, don Pablo Suárez Uriarte, don Carlos Blanco, don Juan Morán, don Juan Lluhi y don Rafael Aizpín.

A LAS PUERTAS DE LA CONFERENCIA



EL MUNDO ESPERA ("Boston Traveller")

política un sentimiento de efusivo amor para toda España. Esta actitud del señor Maura que repito, es todo un caballero, se ha producido porque el señor Maura se dejó llevar de su temperamento pasional, y me ha ocasionado una gran pena, a la vez que ha causado un enorme quebranto al país.

En cuanto a la intervención del señor Ortega Casset, fue una nota de suavidad y de tuteo que quedará como ejemplo en este salón.

—¿Cuál es el efecto producido en los diputados catalanes por las palabras que el señor Maura pronunció cuando el abandono a sus propios medios de Cataluña si ésta persistía en su actitud suicida?

—Nosotros no tenemos en cuenta las palabras del señor Maura. Si puedo decirle que con Maura, sin Maura o contra Maura continuaremos cooperando a la paz pública y al fortalecimiento de las necesidades de la República, como es nuestro deber.

—¿No cree usted que los Sindicatos Unicos podrán ser un obstáculo para estas buenas relaciones entre Cataluña y el resto de España?

—Los Sindicatos Unicos o bien comprenden un camino que les da una mayor solvencia y responsabilidad. En esta vía, o bien será la propia opinión pública la que los ahogue con su repulsa.

En los Sindicatos hay gentes destacadas que luchan por imponer a los mismos una eficiencia y responsabilidad. En estos momentos en que atraviesan una crisis interior, confundir a la parte con el todo y poner vetos a organizaciones e ideologías en globo, es hacer muy mala obra y favorecer precisamente a los elementos improductivos.

—¿Está dispuesta la Esquerza catalana a prestar su colaboración al Poder central y al Parlamento?

—Nuestra actitud es de franca y fraternal colaboración, no sólo en los problemas peculiares de Cataluña, sino en todos los grandes problemas de España que, naturalmente, nos afectan muchísimo.

**Los vasconavarros**  
Apoche marcharon a sus respectivas capitales los diputados de la minoría vasconavarra pro Estatuto. Piensan estar todos de regreso en Madrid el martes, día en que celebrarán por la mañana una sesión para tratar del proyecto de Constitución.

**El ministro de Economía a Barcelona**  
El ministro de Economía marcha hoy a Barcelona. Piensa regresar el lunes. El objeto principal del viaje es el de concurrir al referéndum del Estatuto, que se votará mañana.

**Felicitación del embajador de Francia**  
El ministro de Estado al abandonar el Congreso dijo a los periodistas: —Tengo que comunicarle una noticia agradable. Esta mañana me había pedido hora para visitarme el embajador de Francia. Le di la de las cinco de la tarde porque por la mañana estuve en el Consejo. En efecto, esta tarde me ha visitado y me dijo que había seguido con atención el debate político de la Cámara y que culminó en la sesión de ayer, venía a felicitarme como embajador, como francés y como republicano. A mi circular—agregó el señor Leroux—dando cuenta de la ratificación de poderes, empleo a recibir ya contestaciones muy agradables.

**Un contraproyecto de reforma agraria**  
SEVILLA, 31.—En estos días se están

El Consejo de ministros de ayer

Los ministros se distribuyen los trabajos. La parte pedagógica, a Marcelino Domingo y De los Ríos; la económica, Prieto y Nicolau; la reforma social, Largo Caballero y Alcalá Zamora

El señor Franchi Roca, fiscal de la República y el señor Elola, magistrado del Supremo. Las elecciones en Lugo se celebrarán el día 23. El señor Posada, presidente de la Comisión jurídica asesora

DECRETO REGULANDO LA VENTA Y CIRCULACION DEL TRIGO

El llegar el señor Alcalá Zamora al don Fernando de los Ríos; para toda ministro de Hacienda para presidir la parte económica a los señores Prieto, Consejo de ministros, que comenzó a los señores Prieto y Nicolau, y para la reforma social las once de la mañana, manifestó a los señores Largo Caballero y yo, que nos entendemos tan bien. Yo me he comprometido a llevar estos trabajos con tanta actividad posible, y va a ser ayer tiene mucho más de contenido que, tanto que ya el domingo por la tarde de específico, con ser éste tan importante. La Cámara responde a una exaltación natural y fecundo patriotismo que más sólido y fecundo patriotismo que el más conocido. Esa es su característica; es decir, que hay para confiar en la nueva España dos elementos principales: Como terreno, una solidaridad nacional, todo lo regionalista, matizado del regionalismo que se quiera, pero una sólida nacionalidad ferviente e incombustible y un poder constituyente, capaz de edificar. Reparen en otra cosa que tiene enorme importancia, este debate con dos desviaciones incidentales, tan importantes como la vasconavarra y la de orden público, con aplicación especial en Andalucía y Cataluña, ha durado sólo tres días y ha hablado más de veinte representaciones. Otro aspecto para no ser interminable es recordar que se ha hablado de la posibilidad de que en esta actitud de la Cámara pesará al sentimiento de la disciplina; pero el jefe del Gobierno que han confirmado, sólo puede influir sobre el cinco por ciento de la Cámara. Y, por último, una consecuencia económica que quiero sacar de la sesión de ayer. Todo el miedo del dinero que sintió la desconfianza y agotó las disponibilidades de cuentas y depósitos, es absurdo. Después de lo ocurrido ayer, en que la República está virtualmente constituida y asegurada y en que la Cámara se muestra tan gubernamental y nacionalista, y a ello se suma la admirable labor de gestión realizada por el señor Prieto. El miedo de buena fe, no tiene ya razón de ser, y contra los alarmistas por tendencia, el Gobierno y la Cámara podrá actuar con razón y poder bastante.

**Nota Oficiosa**  
Presidencia.—El presidente puntualizó hoy a la tarde en la "Gaceta" la convocatoria para la conferencia minera, tanto para la hulla como para el metal. El ministro de la Gobernación manifestó que el Consejo había sido breve y se había dedicado en su mayor parte a la resolución de los expedientes cuyo índice figura en la nota. Dijo también: Nos hemos ocupado de nuestro viaje a San Sebastián con motivo de la conmemoración del Pacto. Iremos el día 15 y estaremos de regreso el 18, en que se reanudarán las sesiones de Cortes.

**A la salida**  
El Consejo terminó a las dos menos cuarto. Un poco antes de terminar, salieron los ministros de Hacienda y Justicia a despedir al nuevo Fiscal de la República, que había sido llamado a la sala de Consejos. El señor De los Ríos en ese momento dijo a los periodistas: Ahí tienen ustedes al nuevo Fiscal. Este, interrogado por los periodistas, hizo las siguientes manifestaciones: Me han llamado y me han ofrecido el cargo, pero para mí ha sido todo esto tan extraño, que estoy abrumado y nada les puedo decir porque, no por falsa modestia, pero me considero tan pequeño para cargo tan grande, que, como les digo, no saigo de mi asombro. Más tarde tendré mucho gusto en charlar con ustedes.

**Un comentario francés**  
PARIS, 31.—Bajo el título de "La primera etapa de la República española", el diario "Le Temps" dice, entre otras cosas: "Es necesario hacer al jefe del Gobierno provisional, señor Alcalá Zamora, la justicia de que ha trabajado con conciencia en sus deberes y con la necesaria prudencia en medio de las mayores dificultades para dar una base sólida a un régimen democrático improvisado al día siguiente de las elecciones municipales que se distinguieron por su oposición irreductible a la Monarquía, a la cual no perdonó el haberse solidarizado con la dictadura del general Primo de Rivera."

**Los asturianos de La Habana**  
OVIEDO, 31.—El presidente de la Diputación recibió una carta del Centro Asturiano de La Habana, en que manifiesta que si la Asamblea constituyente acuerda la constitución federativa para España, Asturias recabe el ser estado autónomo con el nombre de Asturias y capitalidad en Oviedo, sean cualesquiera las regiones que integren el mismo. Se solicitan cartas para los diputados de las Constituyentes, a fin de que reclamen todas las prerrogativas que otras regiones solicitaran. El mensaje está firmado por Manuel Junco Vela, presidente del Centro Asturiano de La Habana.

**La exportación de bonito**  
LUGO, 31.—Ayer se han reintegrado a sus cargos los concejales de esta capital, que dimitieron por los atropellos electorales cometidos en las últimas elecciones. Como resultado de una restablecido después de veintiocho días de interrupción la vida municipal. En la sesión extraordinaria, a propuesta del alcalde, se acordó constata en acta el agradecimiento de la Corporación hacia los diputados señores Cordero, Ortega y Gasset. Don Francisco, por su intervención en la impugnación de las actas de Lugo. Así se les ha telegrafiado en nombre del Ayuntamiento.

**La exportación de bonito**  
BILBAO, 31.—Los diputados a Cortes de Vizcaya recibieron el encargo de que gestionasen cerca del ministro de Hacienda para que se dejara sin efecto la disposición que prohibía la exportación del bonito fresco a Francia. Los diputados, después de algunas conferencias, han conseguido que se exporte la misma cantidad que se exportaba antes, con lo que se aumentan los ingresos de los pescadores, que tienen ya grandes dificultades para la industria en los pueblos del litoral. Los diputados que se encuentran en Bilbao dieron la noticia a la Cofradía de pescadores de Bermeo, los cuales la recibieron con enorme júbilo. Poco después se supo la noticia en Mundaca, Elanchón, Ondarroa, Lequeitio y otros pueblos de la costa. El producto del entusiasmo que es de suponer.

**Vencen otra vez las derechas**  
TARRAGONA, 31.—En La Bisbal de Falset se han anulado las elecciones que habían ganado los republicanos de la derecha. Celebradas de nuevo, triunfaron otra vez los moderados contra los elementos del Comité revolucionario, triplicando aquellos los votos de éstos.

**La tasa de harinas**  
HUELVA, 31.—Han visitado al gobernador, once representantes de la provincia, que protestan que los fabricantes de harinas no les venden a precio de tasa, y piden que se hagan gestiones para que se faciliten fondos a los Ayuntamientos para comprar trigo. El gobernador ha telegrafiado al ministro de Economía el asunto y manifestó que impondrá severas sanciones a los infractores.

**Los nuevos sellos**  
ZARAGOZA, 31.—El Ayuntamiento de Zaragoza ha dirigido una comunicación al Gobierno para que se le envíen los diseños de sellos de correos que van a hacerse, se incluya el busto de Joaquín Costa.

**La reforma agraria**  
La Comisión técnica agraria entregó ayer al Gobierno el proyecto de reforma agraria, con las modificaciones en él introducidas, y que han sido principalmente inspiradas por el señor Alcalá Zamora. Según nuestras noticias, estas modificaciones no se refieren a la fundacional al proyecto de la mencionada comisión.

**El proyecto será seguramente examinado**  
en el Consejo próximo, y después pasará a la Comisión parlamentaria que ha de dictaminar antes de ser puesto a discusión en la Cámara.

**La reforma social**  
Los periodistas quisieron conocer anoche del señor Largo Caballero la orientación que ha de presidir en el estudio que sobre la reforma social ha de hacer la comisión designada en el Consejo. Pero el ministro de Trabajo manifestó que nada podía decir hasta después de cambiar impresiones con el señor Alcalá Zamora, porque aún no tenían nada de terminado. Es probable que el cambio de impresiones lo celebrarán mañana por la tarde.

**El bachillerato**  
El ministro de Instrucción pública, al entrar en el Consejo facilitó la siguiente nota: "El Consejo de Instrucción pública, actuando con la rapidez y admirable eficacia de que está dando continuas pruebas, me ha entregado el dictamen sobre la adaptación del plan de estudios del bachillerato al próximo curso y llevará el decreto al Consejo próximo, pese a la impaciencia de los claustros por saber a qué atenerse."

**El Estatuto de la Iglesia y las leyes complementarias**  
Refiriéndose al Consejo de ministros, dijo el señor De los Ríos que al ocuparse del plan parlamentario habían hablado acerca del proyecto constitucional. Anunció el ministro que cuando se ponga a discusión el título de la Constitución referente a las relaciones entre la Iglesia y el Estado, propondrá a la Cámara que se nombre una Comisión parlamentaria para estudiar la ponencia de la Comisión jurídica asesora y emitir el dictamen que se ha de discutir en las Cortes.

**LA FUERZA DE LA COSTUMBRE**  
El espectador de entrada general contemple el panorama.



EL ESPECTADOR DE ENTRADA GENERAL CONTEMPLE EL PANORAMA. ("Life", N. York)

Una interpelación al ministro de Economía

Será explanada en la sesión del martes. Los radicales socialistas han ultimado un proyecto de Constitución. Gestionan el concurso de los socialistas para defenderlo como ponencia de ambas minorías

EL PLAN DE OBRAS PUBLICAS SERA LLEVADO A LA CAMARA

El presidente de la Cámara, después de la sesión dijo a los periodistas: —Hoy ha sido una sesión tranquila y breve. Estamos ya bajo el signo de la semana inglesa. Para el martes he anunciado una interpelación al ministro de Economía y una sección de ruegos y peticiones.

—Contestando a un periodista acerca del objeto de la visita de los jefes de minorías, contestó: —Nada importante. Errores en Secretaría que han despertado algunas suspicacias de la prensa. He cambiado un nombre, pero ya está arreglado.

Otro periodista le preguntó acerca de las actas dobles, y dijo: —Hoy se ha hecho el sorteo de algunas; unos han renunciado y otros no se han decidido aún, a pesar de los ruegos que se les han hecho. Hay que esperar a saber la opción que toman para que la Cámara adopte la determinación oportuna. Finalmente dijo que hoy esperaba salir de Madrid para descansar, lo cual haría después de despachar algunas incidencias municipales que tiene pendientes y de recibir por ello a una comisión que tiene citada.

**Una Constitución de los radicales socialistas**  
El partido radical socialista ha ultimado el proyecto de Constitución que presenta a la Cámara, para defenderlo como ponencia de la minoría. La ponencia este proyecto, no solamente en su estructura orgánica, sino también en el sentido que informa todo el artículo, de la ponencia elaborada por la Comisión jurídica asesora.

Prevalce en el proyecto un sentido preferentemente económico y social.

Este proyecto será sometido a la consideración de la minoría socialista, ya que en el programa político de ambos partidos hay puntos fundamentales de coincidencia. A este respecto se están haciendo gestiones para que las dos minorías, puestas de acuerdo defendan un mismo proyecto constitucional.

**El plan de Obras públicas a la Cámara**  
Al ministro de Fomento se le preguntó si el plan de Obras públicas entraba también en el programa aprobado por el Gobierno en el Consejo de la minoría.

—No, contestó el señor Albornoz, no entra en ese programa. Aunque se trata de un plan general de obras, actuó yo sólo porque pienso traerlo a la Cámara. Se trata más bien de conceder créditos para que haya el menor número de obras paradas, pero realizando las obras con arreglo a un plan que alcanza la cifra global de 300 millones de pesetas. Para este año sólo supone 95 millones, que se emplearán principalmente en la construcción de caminos vecinales. El proyecto lo traeré a la Cámara la semana que viene, y espero, que por su carácter de urgencia, las Cortes lo aprobarán sin pérdida de tiempo. Desde luego, aunque se trata de un plan orgánico, no es el plan general que haría hubiera de estar mucho tiempo en el ministerio.

**La Confederación H. del Ebro**  
La minoría socialista ha acordado nombrar a los señores don Manuel Alvar y don José Algora, para que, en unión del diputado por Rieja, don Amós Sabarés, visiten la cuenca de la Confederación hidrográfica del Ebro y estudien los problemas de dicha Confederación, planteándose después ante la Cámara. Antes de ello, se celebrará el asunto a la deliberación de la minoría.

**La Confederación H. del Duero**  
Varios Ayuntamientos de la cuenca del Duero se han dirigido al diputado agrario don José María Lamamié de Clairac, como vicepresidente de la Confederación Hidrográfica del Duero, pidiendo que solicite el Parlamento que sign el régimen autonómico de la misma. El señor Lamamié se ha comprometido a aceptar el plan general de obras paradas, pero realizando las obras con arreglo a un plan que alcanza la cifra global de 300 millones de pesetas.

**El decreto de las reformas militares**  
El ministro de la Guerra anunció a los periodistas que a una de las próximas sesiones piensa llevar el decreto de las reformas militares. Expresó su deseo de que fuera ampliamente discutido en la Cámara.

**El problema catalán**  
Hemos conversado ayer tarde con el jefe de la minoría Esquerza Catalana, señor Companyans, acerca del debate de anteyer, sobre el problema catalán. El señor Companyans hizo las siguientes manifestaciones: Yo insisto en creer que ahora conviene a un Gobierno de izquierda porque así lo ha pedido el país en las elecciones que se han hecho en el Parlamento, y yo que además, este Gobierno, por la composición compleja que tiene, vive retrasado del tono general de las ansias nacionales, y no puede adelantarse con medidas preventoras a las apatencias de la opinión pública.

Creo que una política de izquierdas en sus resoluciones y en el matiz y el tono de sus componentes, singularmente del ministro de la Gobernación, es hoy una política de sentido gubernamental. Esto es lo que yo planteé en la Cámara, y nada más que esto. El señor Maura, a quien profeso una gran estimación personal, porque es un caballero y un hombre digno por todos conceptos, en vez de responder a esta cuestión planteó el pleito nacional de Cataluña. Nos acusó injustamente de complicidad con los elementos amantes del desorden sistemático y puso una gran cantidad de veneno al tratar ambos problemas, el social y el político. Un poco más, y si seguimos por este camino bajo el efecto corrosivo de las palabras del señor Maura que hurgaban en el recodo de viejos recelos, se hubieran reproducido en la Cámara los gritos de Viva España en contra nuestra. Ya al finalizar la sesión, después de concedido el voto de confianza al Gobierno, algunos señores diputados, poquitos, al gritar viva la República, nos miraban a nosotros como si nos lanzasen un agravio. A nosotros, que llevamos veinte años en el exilio y que hemos mantenido en Cataluña, siempre a través de toda nuestra vida

—Aquí le dejo a usted mi Julú. ¿Cree usted que el pobrecito se acostumbrará al cambio de alimentación?

—Eso es fácil, señora. Se le tiene tres días sin comer, y al cuarto se acostumbra a lo que se quiera.

("Moustique", Charleroi)

—¿Qué tal es ese específico contra la calvicie?

—No me atrevo a recomendárselo, caballero, sin advertirle que tenga sumo cuidado. Un cliente destapó un frasco con los dientes y al otro día le salió bigote.

—¿Qué tal es ese específico contra la calvicie?

—No me atrevo a recomendárselo, caballero, sin advertirle que tenga sumo cuidado. Un cliente destapó un frasco con los dientes y al otro día le salió bigote.

("Everybody's", Londres)

# Propaganda en avión del Estatuto catalán

Cinco aviones arrojaron ayer sobre Barcelona 150.000 hojas y folletos. Maciá les dio la salida. Cinco heridos en un tiroteo promovido por los huelguistas de una fábrica

López Ochoa ha pedido permiso para marchar al extranjero

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal)

BARCELONA, 31.—Como es natural, los comentarios han girado hoy en torno a la actitud de los diputados catalanes en el Parlamento. La impresión dominante no es ciertamente de alegría. Cataluña no parece muy orgullosa de los hombres que ha mandado a Madrid. Los comentarios de las gentes y de la Prensa son francamente adversos para los parlamentarios catalanes. Los prohombres de la Generalidad disimulaban su estado de ánimo enfriándose en la propaganda del Estatuto. En realidad, en el fondo de sus conciencias los más escrupulosos y sensatos reconocen que es una carga de demasiado peso el "sambenito" del Sindicato Único.

La actitud de "Solidaridad Obrera" propugnando un día y otro la revolución social que derriba la República y asegurando que los conflictos se resuelven por encima de la vida de la propia República, están poniendo en evidencia a los miembros de la Esquerra Republicana de Cataluña. Será difícil que de un modo espontáneo nadie de la Esquerra proclame ante testigos su disconformidad con el Sindicato Único, pero en la intimidad, cuando no va contra la disciplina política, son muchos los que ven en el anarcosindicalismo una gravísima amenaza de poner en peligro a Cataluña, a la República y a la propia España.

Fuera de la Generalidad, en los sitios donde se concentran las fuerzas vivas de la industria, del comercio y la cultura de Cataluña, la impresión es exactamente igual. El Sindicato Único obsesiona como una pesadilla. Nadie comparte el optimismo de Maciá. Aun en el gobierno de la Generalidad, parece no llegar a cuatro los consejeros que en la cuestión social suscriben íntegramente sin reservas mentales los compromisos y conducta del presidente.

Este apasionamiento después de la polémica entre Maura y Companys llega hasta los círculos sindicalistas. Para los redactores de "Solidaridad Obrera", amigos particulares de Companys, ha sido un día de prueba; pero por mucho que lo hayan disimulado, no han logrado evitar que a las primeras horas de la mañana, comenzando la referencia de lo que ha dicho el ministro de la Gobernación, descubriendo la manera de pensar de Companys cuando era gobernador civil de Barcelona.

El hecho, en realidad, ha decepcionado, pero no ha causado sorpresa. Ya en los primeros días de su gobierno civil, en varias asambleas del Sindicato Único exigían a grandes voces su dimisión y decidían los obreros romper las hostilidades con Companys y negarse a tratar con él y acudir a su despacho.

Los periódicos coinciden por lo general en apreciar el mal efecto que ha causado la intervención parlamentaria de los diputados catalanes. Una ojeada al "Diario de Barcelona", "La Publicitat", "La Veu de Catalunya", "El Correo Catalán", "El Progreso", etc., etc., resulta realmente ejemplar. Hasta los periódicos adictos a la Esquerra, como "L'Opinió" y "El Diluvió", se muestran tan cautos en la defensa, que contrasta notablemente con el ardor que los otros ponen en el ataque.

La cuestión social es lo que más profundamente divide a los catalanes, tan fervientemente defendidos en la defensa del Estatuto. Todos los catalanes de las más disparas tendencias se han agrupado en torno de Maciá para defender como cosa propia el Estatuto y todos se aferrarán contra él para combatir la acción anarquizante y dominadora del Sindicato Único.—Angulo.

## Ciento cincuenta mil folletos sobre Barcelona

BARCELONA, 31.—A las cinco y media de la tarde el señor Maciá, acompañado de su esposa e hija, se dirigió al campo de aviación de Canuda. Le acompañaban también el señor Gassola y otras personas. En un momento de la tarde, a las once y diez minutos, se oyó un ruido que hizo pensar a la señora de Canuda y a la honorada catalana María Pepa Colomer. Los visitantes fueron observados con un "lunch".

Seguidamente se hicieron algunas pruebas de vuelo y en el momento en que el señor Gassola recibió el bautismo del aire. Poco después el señor Maciá dio la salida a cinco aviones civiles, que en su escuadrilla, se elevaron para lanzar sobre Barcelona folletos de propaganda del Estatuto. Los aviones estuvieron en el aire unos minutos, evolucionando sobre la ciudad y lanzando 150.000 folletos, candidaturas y hojas excitando a votar el Estatuto.

Al anochecer regresaron al aeródromo, donde todavía estaba el señor Maciá y agradecido mucho a los aviadores que le ayudaron en el desarrollo del Estatuto. Cambió impresiones respecto a la posibilidad de que una vez aprobado el Estatuto se intensifique de una manera notable la aviación en Cataluña. Seguidamente el presidente marchó a Barcelona. Durante el trayecto fue escoltado el coche del señor Maciá por los aviones.

## La aprobación del Estatuto

BARCELONA, 31.—Esta mañana el consejero de la Generalidad, señor Carrasco Formiguera, que se hallaba en su despacho, dijo a los periodistas que todo lo que hay de consciente y bueno en Madrid, es favorable al problema catalán y a la aprobación del Estatuto. La opinión, transmitida también ante la evidencia de lo que hay en las aspiraciones de Cataluña y de su personalidad bien definida. Todo el mundo reconoce que se trata de una solución de derecho de la propia Cataluña. En este aspecto, aun los más extremistas entre los nacionalistas, tengo el honor de contarme, reconocen que la independencia tiene que ser por normas de derecho, y para conseguirlo no hay que contar con la realidad de los hechos.

Se le preguntó si las divergencias de los distintos elementos catalanes en la Cámara no serían un perjuicio para la aprobación del Estatuto, y contestó el señor Carrasco Formiguera, que no cree que perjudicase a la aprobación del Estatuto, al contrario, pues cuando llegue la hora de la aprobación tendrá más valor la unión con esta divergencia anterior.

Se le continuó preguntando que se había lanzado la especie de que los catalanes tenían algunas armas, y contestó el señor Carrasco Formiguera, que no tenía nada. Vamos sencillamente a explicar en el Parlamento la realidad del problema, y el Parlamento decidirá esta realidad del momento, única solución al problema que llevamos, el existe o no existe la personalidad de Cataluña. Vamos, únicamente, termino diciendo, a plantear el hecho, y al Parlamento corresponderá reconocer su existencia.

## Tiroteo en una fábrica

BARCELONA, 31.—En el Prat del Llobregat se ha desarrollado un tiroteo, que ha producido un muerto y cinco heridos de haberse resuelto la huelga que mantenían los obreros de la fábrica de sedas "La Barcelonesa", un grupo de huelguistas, descontentos de la solución que se propusieron coaccionar a los propietarios a trabajar. Esta mañana, a las seis y media, se apostaron frente a la puerta de la fábrica, para impedir el paso de los obreros. Requerida la Guardia civil, bastó su presencia para disolver a los huelguistas.

Pero después volvieron a rehacerse, y a las dos de la tarde tuvo que ser enviada nuevamente la Guardia civil, por la actitud en que se colocaban los huelguistas. La Benemerita fue recibida, a pedradas por los huelguistas, y la fuerza pública hizo uso de sus armas para defenderse, ocasionando cinco heridos, tres leves y dos graves, los cuales han sido trasladados al Clínico de Barcelona. Se llaman Bautista Masague, de veintidós años, que tiene una herida en el hombro izquierdo; un prometido, de veintidós años, y Cristóbal Ferrer, de veintidós años, con una herida en el brazo, grave. Los dos manifestaron que eran obreros en huelga, pero que en aquel momento no hacían nada, y les sorprendió mucho que la Guardia civil les agrediese.

## López Ochoa, al extranjero

BARCELONA, 31.—El general López Ochoa ha pedido permiso para marchar al extranjero. En cuanto tenga despedido el pasaporte, marchará con su hija a Toulouse, París y Bruselas.

## Manifestaciones de Maciá

BARCELONA, 31.—El señor Maciá recibió esta mañana a los periodistas, a

# Asalto a un Banco en Manresa

Seis individuos, pistola en mano, se llevan de cien mil a ciento setenta mil pesetas

El atraco se cometió a las nueve y media de la mañana y en sitio céntrico

NO HA SIDO DETENIDO NINGUNO DE LOS ASALTANTES

BARCELONA, 31.—Aunque las noticias son confusas, pues está cortada la línea entre Manresa y Tarrasa, se sabe por noticias particulares que en Manresa entró un grupo en la sucursal del Banco Urquijo, y por la fuerza se llevó la suma de 100.000 pesetas. Se sabe, desde luego, que no hay detenciones.

## Detalles del atraco

BARCELONA, 31.—El Juzgado de Manresa ha realizado esta tarde diligencias relacionadas con el atraco a la Sucursal del Banco Urquijo catalán. Ha tomado declaración a todos los empleados. Parecen que todos ellos ocupaban sus puestos en las primeras horas de la mañana, comenzando las cotidianas operaciones. A las nueve y media, hora en que suelen estar sin clientes las oficinas del Banco, penetraron tres individuos con gorra, cuyas viseras ocultaban las facciones. Uno de ellos se dirigió al cajero y le entregó un billete de 500 pesetas para cambiarle en plata. Y cuando el cajero abrió la caja para sacar el cambio, los tres individuos sacaron las pistolas y amenazaron a los empleados el gritaban, obligándoles a ponerse de cara a la pared. Entonces entraron otros tres individuos que estaban en la calle y obligaron a los empleados a decirles el camino a que llevaban las distintas puertas de la oficina. Al enterarse de que una de ellas conducía al sótano, se apresuraron los empleados a que descendiesen a él. Como uno de ellos hizo un movimiento extraño, los atracadores le dijeron que no era cosa de juego y que al menor movimiento le matarían. La llave de la puerta no funcionaba y, en consecuencia, los tres pistoleros quedó sobre ella. Los otros atracadores se precipitaron sobre la caja y se apoderaron de todo el dinero que había, incluso de dos sacos que contenían plata. En menos de diez minutos cesóvalieron cuatro había en el Banco, que se supone asciende a más de 100.000 pesetas, y con toda tranquilidad salieron a la calle, donde tenían un automóvil preparado, y por la Muralla de Santo Domingo se perdieron de vista.

## La huida

El atraco se realizó con tal serenidad, que, a pesar de que el Banco de Manresa en el sitio más céntrico, ninguna de las personas que por allí pasaron a dicha hora se dieron cuenta de nada. Se cree que el automóvil se dirigió hacia Barcelona.

Mientras tanto, los dependientes del Banco continuaban en el sótano, atemorizados, y al cabo de un rato, cuando ya no oyeran ruido, se atrevieron a salir a las oficinas, viendo que la caja estaba vacía. Inmediatamente dieron aviso a las autoridades, quienes adoptaron las medidas oportunas para averiguar y detener a los atracadores. A consecuencia de la huelga telefónica, los teléfonos de Manresa no funcionan, y ello fue causa de que no se pudiese avisar a los atracadores, pero al darse cuenta de que habían ido obreros que iban a retirar cantidades, custodiados por la Guardia civil, salió del establecimiento sin hacer nada, desistiendo de dar el golpe en dicho Banco.

## Incendian la casa de un párroco

FERREROL, 31.—Unos desconocidos que huyeron después de cometer el robo, atentado incendiaron la casa del párroco de Nogueira, en Puentevedume, don Sasturiano Rodríguez Cebrero. Tales gestiones han producido gran indignación en toda la comarca.

## Detenidos por amenazar a un párroco

LEON, 31.—La Guardia civil ha detenido en Páramo del Sil, a los vecinos Luis López, Manuel Barreiro y Adolfo Alonso, que apedrearán la casa del cura párroco y le amenazarán para que se quite de allí y se vayan de la zona. Fueron puestos a disposición del juez de instrucción por estar acusados de la colocación de cartuchos de dinamita en la Iglesia del citado pueblo hace días, que causaron pequeños destrozos.

## Refrigeración eléctrica Frigidaire

Armarios de todas las capacidades para casas particulares e industriales. Plaza de García Hernández (antes del Rey), 5.

## Obreros intoxicados

BARCELONA, 31.—En el dispensario de San Andrés han sido asistidos Salvador Tomás, de veintidós años, y Benito Fernández, de veintidós años, que trabajando en la limpieza de una cloaca en la calle de San Andrés sufrieron intoxicación muy grave. Luego de asistidos fueron trasladados al Hospital de Santa Cruz y San Pablo.

## El Estatuto de Cataluña en París

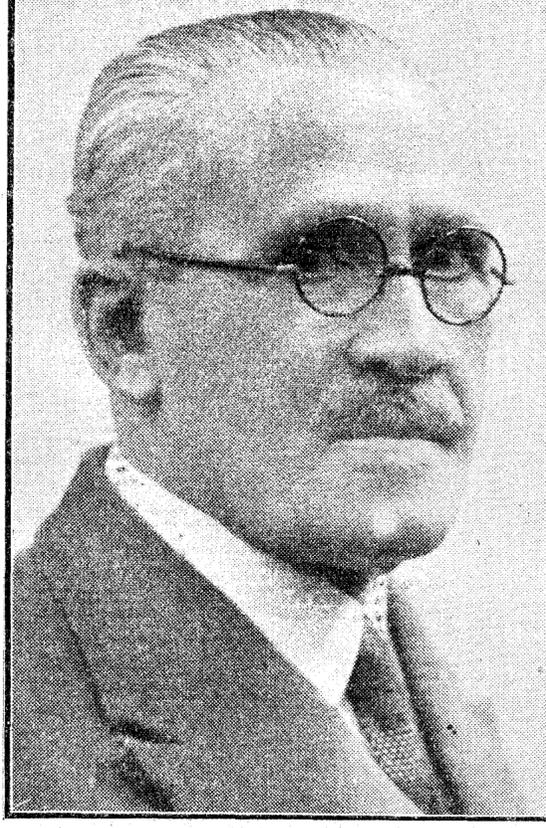
PARIS, 31.—La Casa de Cataluña, en su última reunión, ha acordado, por aclamación, aceptar el Estatuto de Cataluña, que se vive en Cataluña, que se impongan el deber de votarlo.

PARIS, 31.—En la reunión celebrada ayer por la Junta directiva del Fomento Catalá, se acordó adherirse al Estatuto de Cataluña y rogó a todos los catalanes que trabajen uno de los colaboradores de la casa se vió obligado a refugiarse nuevamente en el establecimiento, ante la actitud de algunos huelguistas que le quisieron agredir.

## Cuatro obreros detenidos

BARCELONA, 31.—En la calle del Notariado se presentaron cuatro obreros que trabajaban en un bar, diciendo al dueño que tenía que darles de comer, porque no tenían dinero y no estaban dispuestos a morir de hambre. El dueño del establecimiento requirió la presencia de la fuerza

# FIGURAS DE ACTUALIDAD NOTICIAS DE ULTIMA HORA



Don José Franchi Roca, nuevo fiscal general de la República

El señor Franchi es jefe de la minoría federal parlamentaria y miembro de la Comisión constitucional. Militó en aquel partido en Las Palmas durante los años 1903 al 14 y organizó con carácter apolítico, según nos manifiesta, a los obreros de aquella ciudad, que más tarde le ha nombrado su representante en las Cortes. Reveses económicos le hicieron opositar a la Secretaría de la Sala de Gobierno de la Audiencia de Sevilla; fué después secretario de Sala en Cáceres y últimamente en La Coruña. "Como fiscal — nos ha dicho — no puedo revelar ni aun tener un programa, sino el firme propósito de ajustar mis actos a la rectitud y a la justicia."

## Briand, enfermo, tiene que descansar

PASARA UN MES EN SU FINCA DE COCHEREL

Los médicos le han prohibido fumar

(De nuestro corresponsal)

PARIS, 31.—Briand está enfermo. Hoy ha salido de París para Cocherel, adonde se acostumbra a ir todos los veranos para buscar alivio a sus fatigas, especialmente en el pacífico ejercicio de la pesca a caña. Como se recordará, con motivo de su viaje a Madrid, los pescadores españoles regalaron una caña a su ilustre compañero.

El ministro de Negocios extranjeros suele disfrutar todos los veranos de vacaciones, pero este año le son en extremo precisas, pues se halla enfermo, como decimos. El año pasado, a su regreso de Ginebra, padeció la gripe, complicada con asma, y su estado actual derivado de aquella enfermedad, complicada con los sufrimientos de los años de la guerra tinea en el ministerio y en la organización de la paz y de las contrariedades de los últimos meses. El desarrollo del nacionalismo alemán, las manifestaciones de los Cascos de Acero, el "Anschluss", los ataques violentos al briandismo, han acentuado la giba cansina, el rostro agobiado y fatigado del solterón bretón, viejo y sin afectos familiares.

Estos días este hombre, a quien sus incansables viajes no le han impedido, a la hora en que aparece como uno de los principales organizadores de la paz, contribuir modestamente y aun de manera poco visible a mejorar algunos aspectos de la situación de la Iglesia francesa, como la de los bienes eclesiásticos, se retira un mes al campo y al mínimo de ejercicios posibles (es de suponer que la pesca reposada no le habrá sido prohibida) y sin fumar, victor arrajadísimo en él, pues suele fumar cigarrillos diarios. Para su temporada de mar acaba de adquirir un barco pesquero. Últimamente después de su discurso sobre el "Anschluss" apenas ha intervenido en la contienda parlamentaria.

En los debates de política exterior ha sido Leval el portavoz del Gobierno, pero el ministro de Negocios Extranjeros no ha dejado de intervenir en los grandes acontecimientos internacionales ocurridos en el transcurso de estos meses.

Se espera que en septiembre Briand podrá estar restablecido y comenzará en París la prolija labor de preparar las reuniones ginebrinas.

## Barcos parados

SANLUCAR DE BARRAMEDA, 31.—Por el lock-out patronal continúa parada la flota pesquera.

## La reapertura de la Industrial Química

ZARAGOZA, 31.—Continúa el gobernador las gestiones para la reapertura de la Industrial Química. El Sindicato Único ha hecho ofrecimientos a la Empresa de que completará todo el personal de la fábrica y garantiza que no ocurrirá nada.

## Clausura de un Centro

ZARAGOZA, 31.—El gobernador ha comunicado que tiene noticia de que el Sindicato de parados, a pesar de haberse prohibido, celebró ayer una reunión, y en vista de ello ha comunicado a los directivos con clausuras el centro por no acatar las órdenes de la autoridad.

## Más despedidos de obreros

GUADALAJARA, 31.—Por imposición de las circunstancias y falta de apoyo oficial, mañana serán despedidos 120 obreros más de la fábrica Hispano, y continuarán los despedidos escalonados hasta el probable cierre de la fábrica. Esto aumenta el malestar existente en todas las clases por la supresión de todos los medios de vida de Guadalajara.

## Al efectuar sus compras, haga referencia a los anuncios leídos en EL DEBATE

# Se espera para hoy el La manifestación de los acuerdo bancario comunistas, prohibida

INTERVENIR FRANCIA, INGLATERRA Y NOROCCIDENTAL

SE TOMAN MEDIDAS POR SI SE INTENTA CELEBRARLA

Un grador en un mitin arroja un vaso a un oyente

MANIFESTACIONES DEL DIRECTOR DE SEGURIDAD

El director general de Seguridad, al recibir esta madrugada a los periodistas, les dijo que en el cine Olimpia se había celebrado la reunión comunista del ramo de Construcción, para ocuparse de las huelgas planteadas. Durante el acto hubo un incidente motivado por algunas palabras que se cruzaron entre un orador y un espectador; y el primero arrojó un vaso al espectador.

Se considera igualmente que el Federal Reserve Bank está de acuerdo con esto, y que su apoyo no será negado. Según parece, el acuerdo que se concerta prevé una potente acción para sostener la libra esterlina por medio de la apertura de un crédito importante, crédito que sería consentido, en partes iguales, por los Bancos Centrales de Nueva York y por el Banco de Francia.

## La E. francesa en Berlín

PARIS, 1.—"Le Journal" publica en su edición departamental el siguiente despacho: "Parece que el Gobierno alemán ha dado su placet a la propuesta hecha por el Gobierno francés de nombrar al señor François Poncet subsecretario de Estado en la Presidencia del Consejo, para el cargo de embajador de Francia en Berlín, en sustitución del señor De Margerie, que ha salido de Berlín para Francia en uso de permiso."

Como el señor Poncet es diputado por París, recibirá una misión temporal de seis meses, y al terminar este plazo, tendrá que elegir entre la renovación de su mandato de diputado y la continuación en el puesto de embajador."

## Más de veinte millones de crédito para Inglaterra

(De nuestro corresponsal)

PARIS, 1.—Según anuncia "Le Petit Parisien" en su edición de esta madrugada, en las negociaciones entabladas entre el Banco de Inglaterra y el Banco de Francia para el sostenimiento de la reserva oro inglesa, han llegado esta tarde a un completo acuerdo. Las negociaciones habían sido suspendidas por el viaje de los delegados ingleses a Londres, pero esta tarde han vuelto a ponerse ambas Delegaciones en contacto, y el acuerdo parece que se adoptó en breves instantes. Se añade que la noticia se hará pública oficialmente hoy, al mismo tiempo en Londres y en París, y que el crédito de cobertura que el Banco de Francia y el Federal Reserve Bank de los Estados Unidos, otorgan al Banco de Inglaterra, sobrepasa en varios millones de libras a los 20 de que se había hablado estos días.—Solache.

## Desfile de la marinería en Bilbao

Después de las manifestaciones hechas ayer tarde por el señor Prieto sobre el plan de viaje del Gobierno, que desfiló, este día los periodistas a última hora que durante la sesión había hablado en el banco azul con el presidente y el ministro de Marina. Fruto de esta conversación, son algunas modificaciones que hoy se introducen en el dicho plan. Se va a hacer una revista de fuerzas de la marinería en Bilbao, y para ello, se concentrará en ese puerto toda la escuadra el día 15. Al día siguiente formarán cinco o seis mil hombres en la Gran Vía, que desfilarán por la Gran Vía, donde se colocarán tribunas. Después del desfile, parte de los buques marcharán a San Sebastián, y parte se quedarán en Bilbao para ir con el Gobierno a la capital guipuzcoana.

## Serán construídos otros dos buques en Cádiz

Ayer fué botado uno de 12.000 toneladas para el Monopolio de Petróleos. Pésame del Ayuntamiento de Zaragoza por la muerte del Deán. Nuevos descubrimientos árabes en Almería

## Nuevos descubrimientos árabes

ALMERIA, 31.—En la Necrópolis árabe, donde siguen las excavaciones se ha descubierto un pie de la Alcazaba un depósito de flores con preciosos dibujos y un hornillo crematorio de perfume que revela un nivel artístico admirable.

Se ultiman los preparativos de las fiestas de agosto. Se incluirán conciertos por la Banda municipal de Madrid y una Exposición regional.

Procedente de Vozes llegó en automóvil a Oviédo un individuo que engañó al chófer no pagándole ochenta pesetas del viaje. En el coche dejó la americana, el chaleco y varios efectos. La Policía le pudo detener y dio tres fianzas distintas. Finalmente, el gobernador Manuel Martínez, de veintiseis años, natural de Castañeda, y habitante en el Puente de Valdeca de Madrid. Pasó a la cárcel.

## Botadura de un buque

CADIZ, 31.—A las cuatro de la tarde se verificó en los astilleros Echevarría el acto de botar y lanzar al agua el nuevo buque construído en esta factoría "Campas", de 12.000 toneladas, con destino a la Compañía de Monopolio de Petróleos, el cual será entregado el 12 de octubre. Fué madrina doña Enrique Romera, esposa del ingeniero inspector de la Campas, don Ramiro Alonso Castrillo. También se puso la quilla a otro buque gemelo al lanzado hoy. Asistieron las autoridades y personalidades de la Compañía de Monopolio de Petróleos, que se celebró en la factoría de Campas obsequiar a la madrina con valiosos regalos. Después hubo un lunch.

Con la colocación de esta quilla y otra que se colocará pronto en la factoría de Campas, quedará terminada la construcción de las oficinas del Pósito, Gobierno, Hospital y Zona militares, Academia de Ingenieros y fábrica, que desaparecerán paulatinamente, lo que reducirá a la capital a su misera expresión.

Se aproximan con ello grandes problemas sociales. Se espera de los Poderes públicos la concesión definitiva de una compensación para evitar la ruina y miseria de la leal y sufrida ciudad.

## Arbitraje aceptado

SAN SEBASTIAN, 31.—Los patronos mineros de Irún han aceptado el arbitraje del alcalde de dicha población para resolver las diferencias existentes con sus obreros.

## Huelga de pescadores en el Grao

VALENCIA, 31.—Siguen todos los conflictos pendientes en el mismo estado. En el mercado se nota la carestía de pescado, debido a la huelga que desde hace varios días sostienen los pescadores del Grao.

Los camareros han comunicado al gobernador un telegrama que han enviado al ministro del Trabajo, en el que expresan que no aceptan la intervención del delegado del Trabajo ni de nadie que no sea el gobernador, así como su disposición a apatir el arbitraje del general Riquelme y del alcalde.

El gobernador ha dispuesto que hasta nueva orden, cumpliendo lo indicado por el Gobierno, queden suspendidos todos los mítines.

## Pésame del Ayuntamiento por la muerte del Deán

ZARAGOZA, 31.—El Ayuntamiento en la sesión de hoy ha acordado que conste en esta acta el pésame del Ayuntamiento del Deán del Cabildo de Zaragoza, don Florencio Jardiel.





# OPOSICIONES Y CONCURSOS

**Abogados del Estado.**—La "Gaceta" del día 31 publica la siguiente relación de opositores declarados aptos y aprobados por el Tribunal:

Número 1.—Don Federico Landrove y López; número 2, don José García-Bernardo de la Sala; número 3, don Ceiso de la Torre Moreiras; número 4, don Francisco Gómez y Gómez Jordana; número 5, don Manuel Sáinz Arenas; número 6, don Jesús García Valcárcel; número 7, don Juan Sánchez Cortés y Dávila; número 8, don Emilio Lanzaot Aznar; número 9, don José Capa Herrán; número 10, don Manuel López Calderón; número 11, don Sergio Garcigoy Badia; número 12, don Eugenio Sánchez López; número 13, don José Murillo Iglesias; número 14, don Joaquín Hernández-Ros y Codorniu; número 15, don Adolfo Díez Ambrona y Moreno; número 16, don José Mendoza Esteban; número 17, don Enrique de la Mata Alonso.

**Auxiliares femeninos de Correos.**—Primer ejercicio.—Número de plazas, 44. Número de opositoras, 2.278. Puntuación máxima, 10; mínima, 5; mayor obtenida, 8,25.

Aprobaron ayer las señeritas números 2.085, Angeles Rosa Suárez, 5,15; 2.108, Clara Toledo, 6,00; 2.109, Francisca To-

rez, 19, Adelfina Alonso Regidor, 20, Mariana Juberías Delsoa.

**Depositarlos de fondos.**—Segundo ejercicio.—Cargo de nueva creación.—Número indefinido de plazas.

Terminó la oposición. La lista de aprobados, por orden de puntos, de los 124 aprobados es la siguiente:

Número 1, don José Robles Jiménez, 63,50 puntos; 2, don Antonio Ferrer Gil, 57,05; 3, don Francisco Gómez Martínez, 54; 4, don Agustín Rodrigo Zaragoza, 53,55; 5, don Gregorio B. Palacin Iglesias, 53,50; 6, don Joaquín Simión Vidal, 52,45; 7, don José Dapena Mourio, 52,35; 8, don Carlos Cendrín Mateos, 52,25; 9, don Pedro Romero Mendoza, 52,05; 10, don Domingo Armas Paiz, 51,50; 11, don Emilio Gómez Medina, 51,30; 12, don Manuel Maldonado y García-Miranda, 51; 13, don Manuel Bueno de la Cruz, 51; 14, don Antonio de Uña González, 50,80; 15, don Juan de Dios Anguita Gutiérrez, 50,75; 16, don Raul Puig Lis, 50,75; 17, don Aurelio Puig Lis, 50,70; 18, don Enrique Martínez López, 50,70.

Número 19, don Antonio Sastre Mollado, 50,65 puntos; 20, don Santiago Laespada Anauarriz, 50,50; 21, don José Sánchez García, 50,50; 22, don José López de Rego González, 50,50; 23, don Enrique Vicente Cadenas, 50,30; 24, don Francisco García de Astigarraga, 50,15; 25, don José Martín, 50,15; Mercedes Alvarez Peratoner; 7, Aurora Arregui; 8, Miguel Diaz; 9, José Caballero Pascual; 10, Luz María Navas González; 11, Saturnino, Roldán Sánchez; 12, Joaquín Simón Fuentes; 13, José Díaz Ungria; 14, Joaquín Verdascro; 15, Mercedes Alvarez Peratoner; 16, Gerardo Hevia García; 17, Engracia López Rodríguez; 18, Ramón Adolfo Pé-

pejo Ruiz, 48,75; 64, don Leonardo Catazineu Valero, 48,70; 65, don José Abarca Cámara, 48,50; 66, don José Rodríguez Gómez, 48,50; 67, don Augusto Pastor de Santiago, 48,50; 68, don Adelfonso Ramírez Rodríguez, 48,50; 69, don Tomás Vicente García Castañeda, 48,50; 70, don Enrique Botella Ramos, 48,45; 71, don Fernando Porras Astilleros, 48,45; 72, don Andrés Martín Lázaro, 48,40; 73, don Julián Gascon Paravillo, 48,40; 74, don Helodoro Cortés Rodríguez, 48,35; 75, don Francisco Martín Ruiz, 48,35; 76, don José Atienza Carbonell, 48,30; 77, don Saturnino Sampedro Marcos, 48,30.

Número 78, don Manuel Villar Rodríguez, 48,30 puntos; 79, don Francisco Ruiz Fernández, 48,30; 80, don Gabriel Romero Hidalgo, 48,25; 81, don Antonio Jiménez Vives, 48,25; 82, don Manuel Carrasquer Camilleri, 48,25; 83, don Angel J. M. López Fernández-Clemente, 48,25; 84, don Mariano Mateo Lostalé, 48,20; 85, don Juan Perelló y Nin, 48; 86, don Bartolomé Horrach Rebasca, 48; 117, don Eusebio Goas Basanta, 48; 118, don Raimundo Mauri-Vera y Briso de Montiano, 48; 119, don Mateo Lorente Hernández, 48; 120, don Antonio Toscano Arroyo, 48; 121, don Fermín Serrano de Abillos, 48; 122, don José Antonio Pérez González, 48; 123, don Norberto Angel Martínez Mielgo, 48; y 124, don Manuel Usó Candau, 48.

Pascual Bayerrri Sanchis, 48,10; 100, don Jesús Chervás Romero, 48,10; 101, don Eugenio Pérez de Lama y Ródenas, 48,10; 102, don Pablo Crespo Cidoncha, 48,10.

Número 104, don Jesús Nuel Fraca, 48,10 puntos; 105, don Vicente Antón Torregrosa, 48; 106, don Salustiano Gómez Alvarez Aleandre, 48; 107, don Fernando Riestra Mon, 48; 108, don Jerónimo Pablo Roldán Morales, 48; 109, don Antonio Camps Cullel, 48; 110, don Dámaso López Martín, 48; 111, don Fernando Bañesteros Sánchez, 48; 112, don Juan B. Beltrán Ventura, 48; 113, don Juan González-Quijano Gutiérrez, 48; 114, don Manuel Gamón de los Ríos, 48; 115, don Juan Perelló y Nin, 48; 116, don Bartolomé Horrach Rebasca, 48; 117, don Eusebio Goas Basanta, 48; 118, don Raimundo Mauri-Vera y Briso de Montiano, 48; 119, don Mateo Lorente Hernández, 48; 120, don Antonio Toscano Arroyo, 48; 121, don Fermín Serrano de Abillos, 48; 122, don José Antonio Pérez González, 48; 123, don Norberto Angel Martínez Mielgo, 48; y 124, don Manuel Usó Candau, 48.

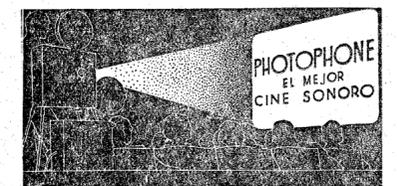
# RADIOTELEFONIA

MADRID, Unión Radio (E. A. J. 7 424 metros).—De 8 a 9, "La Palabra"—15,45. Sintonía. Calendario astronómico. Sintonía.—12, Campanadas. Noticias. Bolsa de trabajo.—12,15. Señales horarias. Fin.—14,30. Campanadas. Señales horarias. Bolsa de trabajo. Noticias. Sintonía.—15,30. Noticias de última hora. Concierto.—15,45. Ejecución de discos.—15,55. Información teatral.—16, Fin.—19, Campanadas. Música de baile.—19,45. Noticias de Prensa.—20,30. Fin.—21,30. Curso de iniciación de lengua francesa.—22, Campanadas. Señales horarias. Concierto.—24, Campanadas. Noticias de última hora. Música de baile.—0,30. Cierre.

Radio España (E. A. J. 2 424 metros).—De 5 a 7 de la tarde, Concierto de banda. Intermedio, por Pepe Medina. Música de baile. Cierre.

Programa para el día 2:  
Radio España (E. A. J. 2 424 metros).—De 5 a 7 de la tarde, Concierto de banda. Intermedio, por Pepe Medina. Música de baile. Cierre.

**Jornada máxima de trabajo**  
Legislación vigente y complementaria  
**Ediciones GONGORA**  
San Bernardo, 50  
2,50 PESETAS. De necesidad general



**DUBOSC OPTICO**  
**Gafas y Lentes**  
con cristales finos para la conservación de la vista  
**L. DUBOSC.—Optico**  
ARENAL, 21.—MADRID

**ARTES GRAFICAS**  
Impresos para toda clase de industrias, oficinas y comercios, revistas ilustradas, obras de lujo, catálogos, etc., etc.  
**ALBUQUERQUE, 12**  
**EL DEBATE**  
Colegiata, 7.



**Pararrayos JUPITER**  
Unico eficaz para la protección completa de edificios. Referencias, estudios y presupuestos gratis. Concesionario exclusivo: L. Ramirez Tomá. Electricidad en general. 3, Colerosos, 3. Madrid.

**"NOGAT"**  
PRODUCTO ESPECIAL MATA-RATAS



†  
PRIMER ANIVERSARIO  
EL SEÑOR  
**D. MANUEL GOMEZ DE LA LAMA Y PEREZ DE LEON**  
FALLECIO EL DIA 2 DE AGOSTO DE 1930  
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad  
**R. I. P.**

Sus desconsolados hijos, doña María Luisa y don Manuel; hijos políticos, don Agustín Meneses y doña Amelia Bermúdez; nietos, José, Ana María y Manuel Canga-Argüelles y Gómez de la Lama; sobrinos, sobrinos políticos, y demás parientes

**RUEGAN a sus amigos se sirvan encomendar su alma a Dios Nuestro Señor.**

Todas las misas que se celebren el día 2 de agosto en las iglesias del Santísimo Cristo de la Salud y capilla de Nuestra Señora de Lourdes (calle de Fortuny); todas las que se digan el día 3 en la iglesia parroquial de San José, y en Sevilla en la parroquia del Salvador y en la Villa de Camas, serán aplicadas por su alma.

Los excelentísimos señores Nuncio de Su Santidad, Cardenales Arzobispos de Sevilla y Toledo y Obispos de Madrid-Alcalá, Orihuela, Cádiz y Ciudad Real han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Para esquelas: HIJOS DE RAMON DOMINGUEZ, Barquillo, 39.—Teléfono 33019

**¿Sufre usted del ESTOMAGO? TOME DIGESTONA (Chorro)**

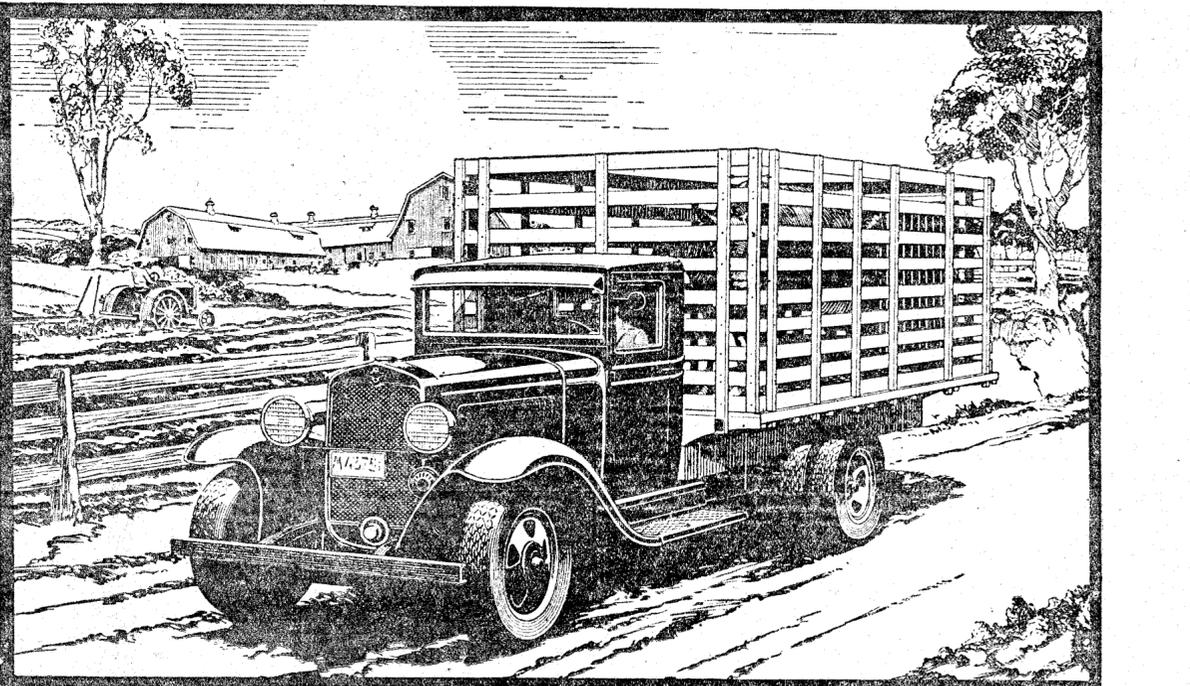
Y TERMINARAN SUS SUFRIMIENTOS VENTA EN FARMACIAS Y DROGUERIAS CAJA, 3,50 TIMBRE INCLUIDO

Exigida la legítima DIGESTONA (Chorro). Gran premio y medalla de oro en la Exposición de Higiene de Londres

# ENTRE LOS CAMIONES DE 2 TONELADAS



el **CHEVROLET 6** es el más económico en coste de adquisición y sostenimiento



MILES de industriales y comerciantes en toda España emplean, hace años, los camiones Chevrolet para sus transportes, testimoniando su satisfacción y el resultado práctico que han conseguido de ellos en sus negocios.

Quizá hayan pagado un poco más por el camión Chevrolet que por otro

de dos toneladas, pero están plenamente satisfechos de su elección.

Sólo la economía en el consumo de aceite basta para pagar la contribución algo más elevada que la de otros camiones de capacidad de carga aproximada. El consumo de gasolina es muy reducido, siendo frecuente el recorrer 100 kilómetros con sólo

14 litros, y además hay muchos propietarios de Chevrolet que están dispuestos a probar que sus camiones han recorrido más de 100.000 kilómetros sin necesitar reparaciones.

Consulte usted sus problemas de transportes con el concesionario más próximo y hágase explicar por él las facilidades de pago del G.M.A.C. Plan.

# LOS CAMIONES CHEVROLET

CONCESIONARIO PARA MADRID: MOTOCAR, S.A. Olózaga, 12. AGENCIAS AUTORIZADAS: "SAMLET", Paseo del Prado, 16. "RACH", San Bernardo, 93. FABRICADOS Y GARANTIZADOS POR GENERAL MOTORS

# ANUNCIOS POR PALABRAS

## TARIFA

Hasta 10 pala-  
bras ..... 0,60 ptas.  
Cada palabra  
más ..... 0,10 "  
Más 0,10 ptas. por inser-  
ción en concepto de timbre.

## ALMONEDAS

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**NEUMÁTICOS** ocasión los mejores. Santa Felices, 36237. (58)

**NEUMÁTICOS**, lubricantes, accesorios, consulten Coello a "Mormoy". Claudio Coello, 4. Teléfono 53149. Gloria San Bernardo, 2. Teléfono 53390. (1)

**VENDO** Viva six Renault, Buick, conducción y Panhard, magnífico estado. Agencia Número. Ronda de Atocha, número 23. (7)

**RELACIONO** compradores con vendedores autos particulares, siempre negocios. Abada, 5. (14)

**EN SÉÑANZA** conducción automática, mecánica, reglamentada, cincuenta pesetas. Escuela de Automovilistas. Alfonso XII, 56. (3)

**CALZADOS**  
**CALZADOS** crepés. Los mejores. Se arreglan tajos de goma. Relatores, 10. Teléfono 17158. (53)

**COMADRONAS**  
**PROFESORA** Mercedes Garrido. Asistencia embarazadas, económica, inyecciones. Santa Isabel, 1. (51)

**GARAGE CENTRICO**  
TELEFONO 16615

**MARIA** Mateos, Consulta, hora p e d e e embarazadas, asistencia esmerada. Carmen, 41. Teléfono 98871. (3)

**PARIS**, consulta diaria. Hospedaje embarazadas. Josefina López. Pez, 19, segundo. (1)

**SI** quiere mucho dinero por alhajas, mantones de Manila y papeletas del Monte, el Centro de Compra paga más que nadie. Espoz y Mina, 3, entresuelo. (51)

**YAGO** su valor bienes muebles, alhajas, antigüedades, mantones Manila, papeletas Monte, gramófonos, discos, máquinas coser, escribir. Espiritu Santo, 21. Compañía venta. Teléfono 17805. (51)

**COMPRO** alhajas oro, plata, platino, brillantes, dentaduras. Plaza Mayor, 23 (esquina Ciudad Rodrigo). (1)

**ALHAJAS**, escopetas, aparatos fotográficos, gramófonos, discos, artículos viaje, papeletas del Monte, Casa Magro, la que más paga. Fuencarral, 107. Teléfono 19633. (51)

**COMPRO** muebles, toda s clases y objetos varios. Teléfono 76630. (3)

**CONSULTA**, Mayor, 42. De 1 a 3. Curación enfermos pecho, pocas inyecciones. (7)

**VIAS** urinarias, piel, venéreo, sífilis, purgaciones, debilidad nerviosa, sexual, impotencia, espermatorrea, alivio rápido, curaciones perfectas. Clínica Duque de Alba, 16, once, una; cuatro, nueve. Provincias correspondencia. (14)

**ALVAREZ** Gutiérrez. Consulta vías urinarias, venéreo, sífilis, bleenorragia, impotencia, estrecheces. Preciados, 9. Diez, una, siete, nueve. (11)

**DENTISTA** trabajos económicos. Plaza Santa Cruz, número 4. Tarde. (7)

**CLINICA** Dental. José García. Atocha, 29. Trabajos oro, caucho, empastes, económicos. (53)

**DIABETES** Mejoría sin fármacos. Guzmán, Gayoso, Monreal. Fuencarral, 40. (7)

**REUMA**, para quitar los dolores y purificar la sangre, use Iodasa Bellot. Venta en farmacias. (55)

**FILATELIA**  
**PAQUETES** sellos diferentes. Pidan lista gratis. Galvez, Cruz, 1, Madrid. (58)

**FINCAS**  
**Compra-venta**  
**FINCAS** rústicas y urbanas, compra, venta o renta. M. M. Erilto. Alcalá, 94. M. D. Tel. Teléfono 56321. Informese de la honorabilidad, solvencia y capacidad profesional de esta Casa. (3)

**BUENA** modista domicilio. Confección señora, niñas. Mariana Pineda, 10. Sombriería. (7)

**MOTOCICLETAS**  
**MOTOCICLETA** "B. S. A.", matrícula 39.500 nueva, matrícula valor. Conde, 1. Próximo Ayuntamiento. (7)

**MUEBLES**  
**NOVIAS**: Al lado de "El Imperial". Duque de Alba, 6. Muebles baratísimos impenables surtido en camas doradas, madera, hierro. (53)

**SE** arreglan camas, colchones y somier, Luchana, 11. Teléfono 81222. (53)

**OPTICA**  
**"LAZARO"**, óptico, Proveedor Claro. Asociaciones religiosas. Preciados, Economía. Fuencarral, 20. (7)

**GRATIS**, graduación vista, procedimientos en oídos, oído, oftalmología, Calles, Prado, 16. (4)

**PARA** negocio establecido, imposible pérdida, necesito socio comanditario interviniendo Caja y libros. Informarán M. Rodríguez. Alcalá, 163. (7)

**RADIOTELEFONIA**  
**SI** lo que usted busca es oír con verdadera pureza estaciones locales extranjeras y Vaino, con aparato, receptor, antena corta y media que vendiendo toda prueba por teléfono montado en mueble moderno, enchufable a la red. Teléfono 54865; tardes. (7)

**Ofertas**  
**RAPIDÍSIMAS** c o l o caciones generales pagando después. Consulta mañanas, tardes. Montera, 10. (14)

**NECESITO** urgente profesora primera, segunda enseñanza, con referencias, modestas pretensiones, apartado 399. (1)

**ENSEÑANZA** con d ucción automóviles, mecánica, reglamento, cincuenta pesetas. Escuela de Automovilistas. Alfonso XII, 56. (3)

**NECESITO** doncella para niños. Zurbarán, 43, duplicado. De 10 a 2. (3)

**COLOCACIONES** generales. Dependientes, amas gobierno, cobradores, choferes, señoras compañías, porteros. Preciados, 1. Seip. (7)

**LIQUIDACION** de E j e r c i o. Plazas Auxiliares Administración, Ministerios Fomento y Justicia. Otros muchos destinos públicos. Informarse Seip. Preciados, 1. (V)

**MAQUINAS** para coser Singer de ocasión, infinidad de modelos desde 70 pesetas. Garantizadas 5 años. Taller reparaciones. Casa Sagrany. Velarde, 6. (55)

**OCASION**: Las mejores máquinas Singer garantizadas. Cava Baja, 24. (65)

**MAQUINAS** escribir reconstrucción extra, extra, extra, tándolas a fuego. Abonos mensuales de limpieza domicilio. Casa Americana. Pérez Galdós, 9. (7)

**MODISTAS**  
**BUENA** modista domicilio. Confección señora, niñas. Mariana Pineda, 10. Sombriería. (7)

**MOTOCICLETAS**  
**MOTOCICLETA** "B. S. A.", matrícula 39.500 nueva, matrícula valor. Conde, 1. Próximo Ayuntamiento. (7)

**MUEBLES**  
**NOVIAS**: Al lado de "El Imperial". Duque de Alba, 6. Muebles baratísimos impenables surtido en camas doradas, madera, hierro. (53)

**SE** arreglan camas, colchones y somier, Luchana, 11. Teléfono 81222. (53)

**OPTICA**  
**"LAZARO"**, óptico, Proveedor Claro. Asociaciones religiosas. Preciados, Economía. Fuencarral, 20. (7)

**GRATIS**, graduación vista, procedimientos en oídos, oído, oftalmología, Calles, Prado, 16. (4)

**PARA** negocio establecido, imposible pérdida, necesito socio comanditario interviniendo Caja y libros. Informarán M. Rodríguez. Alcalá, 163. (7)

**RADIOTELEFONIA**  
**SI** lo que usted busca es oír con verdadera pureza estaciones locales extranjeras y Vaino, con aparato, receptor, antena corta y media que vendiendo toda prueba por teléfono montado en mueble moderno, enchufable a la red. Teléfono 54865; tardes. (7)

**Ofertas**  
**RAPIDÍSIMAS** c o l o caciones generales pagando después. Consulta mañanas, tardes. Montera, 10. (14)

**NECESITO** urgente profesora primera, segunda enseñanza, con referencias, modestas pretensiones, apartado 399. (1)

**ENSEÑANZA** con d ucción automóviles, mecánica, reglamento, cincuenta pesetas. Escuela de Automovilistas. Alfonso XII, 56. (3)

**NECESITO** doncella para niños. Zurbarán, 43, duplicado. De 10 a 2. (3)

**COLOCACIONES** generales. Dependientes, amas gobierno, cobradores, choferes, señoras compañías, porteros. Preciados, 1. Seip. (7)

**LIQUIDACION** de E j e r c i o. Plazas Auxiliares Administración, Ministerios Fomento y Justicia. Otros muchos destinos públicos. Informarse Seip. Preciados, 1. (V)

**LIQUIDACION** de E j e r c i o. Plazas Auxiliares Administración, Ministerios Fomento y Justicia. Otros muchos destinos públicos. Informarse Seip. Preciados, 1. (V)

**ALTARES** esculturas religiosas. Vicente Tena Fresquet, 6. Valencia. Teléfono Interurbano 12312. (7)

**JORDANA**, Condecoraciones banderas, espadas, galones, cordones y bordados de uniformes. Príncipe, 9. Madrid. (65)

**DEPILACION** eléctrica garantizada, óptica, eficaz, insensitiva rápida, indolora. Doctor Subirachs. Montera, 5L. (6)

**AFARADO** Radio Atwater con corriente continua completo toda prueba, mitad valor. Eguinoia. Santa Engracia, 118. (1)

**ABOGADO**, señor Durán, Cava Baja, 18. Teléfono 7402. (13)

**GALLINAS** enfermas, se curan y ponen ruccho con ayvalina. De venta en todas farmacias, droguerías. (7)

**CABALLEJOS**, c a m i s a s, calzoncillos, reformas, matón admito géneros. Arroyo, Barquillo, 9. (7)

**RELOJES** de todas clases de las mejores marcas y bisutería fina. Ventas al contado. Oficina de Reparación de relojes, Imael Guerrero. León, 35 (junto a Anton Martín). (7)

**ELECTROMOTORES**, limpieza, conservación, reparación, compra, venta. Motoles. Cabestreros, 5. Teléfono 71742. (61)

**ESTOS** anuncios admittense en Preciados, 1. Seip. (V)

**TARJETAS** para fotografías, cartulinas, cartones. Hortaliza, 21, principal. Teléfono 94101. (60)

**SENSACIONALISMO**; sólo ocho días, preciosos sombreros, ídemos especializados. Calles, Prado, 16. (4)

**JOHNSONS** Brothers Engineering Corporation, constructora de la patente número 107.175, por "Una construcción de motor marino exterior", ofrece licencia para la explotación de la misma. Oficina de Patentes Industrial. Apartado 511. (1)

**FRANCISCO** Soto, Echevarria, 34. Teléfono 93820. Mercancías y encargos a Sevilla en domicilio, 12 horas. (1)

**CERTIFICADOS** penales y últimas voluntades en 24 horas. Redacción instancias y presentación oposiciones y demás. Preciados, 1. Seip. (V)

**HAGO** trabajos mecanográficos, 90 cien líneas. Clarar, José Monasterio, 4. Justo. (11)

**AGUAS** subterráneas manantiales insuficientes agotados sorprendente elemento perforación 50 metros longitud, gastos reducidos abonos comprobado resultados. Calle San Gabriel, 7. Madrid. (11)

**COMPRO** comedor de ocasión Carlos, Montera, 8. Anuncios. (11)

# ¡¡¡GRAN ACONTECIMIENTO!!!

## POR UNICA VEZ

### Los almacenes de tejidos, camisería, ropa blanca y géneros de punto

# SOBRINO DE G. ENCINAS

3 y 5, Conde de Romanones, 3 y 5

Pondrán a la venta desde el día 1.º de Agosto los géneros resto de temporada con extraordinarias rebajas de precios. A continuación detallamos nota de precios y artículos

	Ptas.
<b>COLCHAS</b>	
De piqué, cama un cuerpo, por .....	3,25
De piqué, para matrimonio, por .....	6,75
De seda, para matrimonio, por .....	13,10
De seda superior, para matrimonio, por .....	20
<b>JUEGOS PARA CAMA</b>	
Bordados muy finos, tela superior, por .....	15
Bordados muy finos, gran tamaño, por .....	13
Bordados muy finos, semihilo, por .....	22,50
<b>SABANAS CONFECCIONADAS</b>	
De muy buena tela, con jaretón, 160 x 200, por .....	3,45
De tela superior, jaretón, 160 x 200, por .....	4
De tela extra, gran tamaño, por .....	6,50
<b>TELAS PARA COLCHON</b>	
Corte de cutí listado, gran resultado, por .....	7,50
Corte de cutí listado, clase incombible, para matrimonio, por .....	13,50
Corte de cutí damasco, por .....	13
Corte de cutí damasco, lo mejor para matrimonio, por .....	20
<b>MANTELERIAS</b>	
Blancas, adamascadas, seis cubiertos, por .....	5,50
<b>ROPA BLANCA PARA SEÑORA</b>	
Camisa bien bordada y buen tamaño, por .....	1
Camisones blancos con encaje, por .....	4
Combinaciones color, por .....	3
Eragas color, por .....	2,25
<b>CAMISERIA PARA CABALLERO</b>	
Camisa buen percal, por .....	3,95
Camisa percal extranjero, preciosos dibujos, por .....	7,50
Camisa poplin seda, gran moda, por .....	10

Camisa panamá manga corta, por ..... 4,75  
Camisa panamá, blancas y crudas, lo mejor, por ..... 10  
Camisa panamá, preciosos dibujos, lo mejor, por ..... 15

**CALZONCILLOS PARA CABALLERO**  
Cortos, buena tela, por ..... 2,50, 3, 3,50, 4, 5 y 6  
Largos, buena tela, por ..... 3, 3,50, 4, 4,50, 5 y 6

**TRAJES DE BAÑO PARA CABALLERO**  
Muy bonitos, por ..... 3,50, 4, 4,50, 5, 5,50 y 6  
Pantalones, por ..... 3

**TRAJES DE BAÑO PARA NIÑO**  
Por ..... 2, 2,50, 3, 3,50, 4, 4,50 y 5

**TRAJES DE BAÑO PARA SEÑORA**  
Muy amplios, por ..... 4,50, 6, 7, 8 y 9

**PIEZAS DE TELA BLANCA**  
Muy finas, para confección, por ..... 4,25  
Clase superior, con 20 metros, por ..... 11,50  
Para seis sábanas camas, por ..... 27,50  
Para seis sábanas de matrimonio, por ..... 40

**ARTICULOS METRADOS**  
Sedas estampadas, gran moda, metro a ..... 2  
Santung seda, última novedad, metro a ..... 4  
Crepones seda estampados, metro a ..... 4  
Crepones liso seminaturo, metro a ..... 4  
Crepatin seda, bonito colorido, metro a ..... 7  
Lutina seda, todos colores, metro a ..... 3  
Poplin seda, todos colores, metro a ..... 2  
Opal, gran surtido, todos colores, metro a ..... 1,20  
Opal clase superior, todos colores, metro a ..... 0,85  
Cretonas, preciosos dibujos, metro a ..... 1,10  
Percales abatiados, buen lavado, metro a ..... 1

**POR UNICA VEZ**

Os recomendamos no dejéis de hacer vuestras compras en estos Almacenes, donde obtendréis el mayor ahorro.

**MUCHOS GENEROS POCO DINERO**

3 y 5, Conde de Romanones, 3 y 5

## ¿CALLOS?

¿Sufre usted de los pies? No conocerá usted el **UNGUENTO MAGICO** que en tres días extirpa totalmente callos y juanetes, ojos de gallo y durezas. Haga una prueba y se convertirá usted en su entusiasta propagandista.

Pídalo en todas las farmacias y droguerías, 1,50. Por correo 2 pesetas.

**FARMACIA PUERTO**  
PLAZA SAN ILDEFONSO, 4  
MADRID

## Lithinés de Gustin

El agua mineral que se obtiene con los LITHINÉS del DOCTOR GUSTIN. Suave naturalmente en boca, de gran provecho. Utilizado contra litiasis, los dolores reumáticos, gota y neurálgica, así como para el estómago y la digestión.

**hígado, riñones, intestinos.**

Las LITHINÉS del DOCTOR GUSTIN constituyen una bebida higiénica, diurética, muy apropiada para el verano. Utilizada contra litiasis, los dolores reumáticos, gota y neurálgica, así como para el estómago y la digestión.

Depósito general: Mallorca, 313 - BARCELONA

**BALNEARIO DE LA MUERA**  
ORDUNA

Agua clorurada sódica, sulfatada cálcica, ferruginosa, litínea, bromurada, arsenales, premediada con medallas de oro y diplomas de Honor. Las más depurativas reconfortantes, curan todas las enfermedades que procedan de impurezas y debilidad de la sangre, siendo especialmente eficaces en las enfermedades de la mujer. 1.º Julio a 30 septiembre.

Clima delicioso de verano, balneario espléndidamente montado, GRAN HOTEL, extensos parques, campo de fútbol, tenis, conciertos, capilla pública, teléfono, una hora de Bilbao, once trenes de ida y vuelta en el día.

**Viena Repostería Capellanes**

Casa central y fábrica.  
**MARTIN HEROS, 83. TELEFONO 34453**

El mejor pan de Viena, pastelería, confitería y charcutería. Pan y tostadas de gluten para diabéticos. Fabricación del renombrado chocolate "Victoria". Los dulces, pasteles y pastas son los mejores de Madrid, y se venden en las sucursales de esta casa, sitas en Alarcón, 11; Arenal, 30; Fuencarral, 128; Génova, 2; Génova, 25; Goya, 29; Alcalá, 128; Marqués de Urquijo, 19; Jaseo San Vicente, 10; Preciados, 19; San Bernardo, 88; Tintorerías, 4; Toledo, 66; y Atocha, 89 y 91.

**PARA COMER BIEN DESDE 3,50.**

**CAFE VIEÑA**  
GRAN ORQUESTA.—LUISA FERNANDA, 21.

**AGUA DE BORINES**

Reina de las mesas por lo higiénica, higiénica y agradable. Estómago, riñones e intestinos gastritis, tinas (tifoideas).

Bole, 2 pesetas.

**POLICIA** 300 plazas. Preparación garantizada. Apuntes propios. Academia Especial de Preparaciones. ESPARTEROS, 9.

**FOMENTO-ECONOMIA** Se admiten señoras. Preparación funcionarios técnicos.

**INGENIEROS AGRONOMOS. ACADEMIA GASPAR - VELAZQUEZ.** Hortaleza, 130

LA SEÑORA

## DOÑA ELVIRA PASTOR MARTINEZ

VIUDA DE RUIZ DE VELASCO

Y SU ESPOSO EL SEÑOR

## Don Felipe Bonifacio Ruiz de Velasco y Martínez

Fallecieron, respectivamente,

EL 1 DE JUNIO DE 1931 Y EL 2 DE AGOSTO DE 1916

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

### R. I. P.

Sus hijos, hijos políticos y nietos

RUEGAN los encomienden a Dios Nuestro Señor

Todas las misas que se celebren el día 2 de agosto en la iglesia apostólica del Corazón de Jesús (Santa Engracia, 13), las disponibles del mismo día 2 en la parroquia de Santos Justo y Pástor, las que se digan el día 2 en la iglesia de los padres jesuitas (Zorrilla) y la que se celebre a diario en el convento de franciscanas descalzas de Lerma (Burgos) se aplicarán por sus almas.

Varios señores Prelados han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con 50 % de pérdida. Luchana, 3 y Trafalgar, 4. (6)

**LIQUIDACION** verdad, sólo por quince días. Comedores con lunas y bronces, 400; jacinto robe, 675; capachos renacimiento, 600; camisas doradas, precios baratísimos. Muchos más artículos, algunos con

Bilbao celebra con gran esplendor la fiesta de San Ignacio

Solemnnes funciones religiosas. La basílica de Santiago, incapaz de contener el gentío. Las puertas quedaron abiertas y la calle ocupada. Asistieron el Arzobispo de Valladolid y el Obispo de Santander. Fiestas y danzas populares

LA CIUDAD ENGLANADA. LA BANDERA EN LOS EDIFICIOS DEL AYUNTAMIENTO Y LA DIPUTACION

(Crónica telefónica de nuestro enviado)

BILBAO, 31.—El día de hoy ha sido triunfal para el pueblo de Vizcaya. Triunfal como el eco de la marcha de San Ignacio, que ha vibrado en todas las gargantas; como el ondear de las banderas, como el clamor, como el colorido de los festejos populares. Los hechos han venido de nuevo a ratificar la tesis evidente de que un pueblo sin historia, tradición, lazos espirituales con el pasado, es un pueblo muerto. Vizcaya, pléyida de la savia legendaria del tronco de Guernica, vivificada con el espíritu de Loyola, no podía rendirse a los prejuicios, a las amenazas, a la frialdad laica de las esferas oficiales. Ha celebrado su fiesta tradicional con más empuje, con más ímpetu que nunca, porque nunca son más queridos los amores del alma que cuando una fuerza tiránica y ciega quiere arrebatarlos al socaire de una falsa libertad.

Los albores de la fiesta

Nada turba la placida mañana brumosa. Las nubes, amigas del siempre, se tocan el cielo. Y la luz gris, más nítido el vivo colorar de las banderas. Se engalana la ciudad con las enseñas simbólicas. Las colgaduras se multiplican en los balcones. En el Ayuntamiento la bandera roja y blanca de la Diputación, la primera. Y la aguja ojaliva y moderna de la Basílica de Santiago, teñida de la patina negra, es una antena levantada en el corazón de Bilbao, que espere las ondas vibrantes de la tradición y que se suma en su acrobacia rítmica al templo acude en masa el pueblo bilbaíno. En el claustro, bordado en piedra, hay clamores de simpatía para un santo Prelado vasco, que desde su diócesis montañesa viene a pontificar la Misa solemne. Parece que se suma en su acrobacia rítmica, en su fisonomía de alma santa, la de otro venerable Pastor, también hijo del país, que siente las añoranzas de su querida tierra en las lejanías de un injusto exilio.

El Pontifical

"Al nombre de Jesús se dobla toda rodilla en el Cielo y la tierra, y se gloriano "Introito". Y en seguida, invade la Basílica la polifonía majestuosa de los "Kiries". La "Schola Cantorum" de Bilbao, es un prodigio de música sagrada en estos tiempos. El grupo de las voces viriles, que semejan por momentos el empuje solemne del coro de una Abadía medieval, con las cien atipladas gargantas femeninas que acompañan el magnífico conjunto de voces desde una de las naves, se van repartiendo las inmortales notas de "Réquiem". En el púlpito resuena la oratoria ferocosa del Arzobispo de Valladolid. "Haced todas las cosas para la mayor gloria de Dios", reza el texto del Apóstol, que preside su panegírico. Y por sus labios desfila el elogio cálido de la tierra vasca, cuna de San Ignacio, y el sentido práctico que se desprende de la fiesta del paladín de Loyola. "Hicinos de respetar al Poder civil, salvando el derecho y la obligación sagrada de conservar y defender, dentro de la ley y del orden, la verdad religiosa, que es patrimonio espiritual de nuestro pueblo y fundamento de su libertad." Porque la libertad está en esa comprensión de la verdad, en la "Veritas liberabit vos" del Apóstol. Y la Religión se reduce a un problema de autoridad, la de Dios comunicada a la Iglesia por Jesucristo. El Prelado tiene frases fuertes para condenar la libertad de conciencia, que no puede ser libre contra verdad, y aludiendo a esa libertad, que proclamó, en primer término, el protestantismo, exalta la figura gloriosa de Ignacio de Loyola, en su obra, en el arma de combate esgrimida contra las rebeliones del heresiarca germánico: el Libro de los Ejercicios Espirituales, prototipo ético del "nosce te ipsum", máxima fundamental de toda Eucaristía. La Compañía de Jesús, cuya mayor gloria es la de que los enemigos de Dios sean a su vez los más encarnizados del íncubo Escuadrón de Loyola.

El Rey de Bulgaria salva a seis personas

Salió en su canoa a buscar una barca sorprendida por el temporal

SOFIA, 1.—Ayer por la tarde una embarcación ocupada por seis turistas navegaba hacia Varna, cuando se vio sorprendida por una violenta tempestad. Lejos de la costa, y sin visibilidad, el barco se hundió en el horizonte, la embarcación iba a zozobrar, cuando el Rey Boris, que se hallaba en el jardín del palacio Euxino, se dio cuenta del peligro que corrían los turistas y sin vacilar montó con varias personas más en su canoa-automóvil, consiguiendo llegar, a pesar del fuerte oleaje, al lado de la embarcación en peligro y recoger a sus tripulantes, que dejó en la playa sanos y salvos.

El Rey Boris marchó a descansar a su palacio y poco después volvió a la playa para interesarse por la situación de los salvados.

Lloyd George, mejora

LONDRES, 31.—El estado del señor Lloyd George sigue siendo satisfactorio.

Choque de trenes en Weimar

Cuarenta heridos en otro accidente ferroviario en Alemania

BERLIN, 31.—Comunican de Weimar que un tren de viajeros de la línea de Berlín ha chocado con dos vagones de mercancías que habían quedado en la vía.

A consecuencia del accidente ha resultado gravemente herido el maquinista del tren de viajeros y con heridas leves dos de éstos y el fogonero.

Se cree que el accidente ha sido debido a un error de aguja.

Cae a un barranco

AUGSBURG, 31.—Un camión de mercancías, en el que iban seis personas, ha caído a un barranco al querer adelantar a un automóvil, resultando un muerto y cinco heridos, de ellos tres gravísimos.

Se incendia y pierde el volante

ENNERICH, 31.—Un autobús ocupado por 21 muchachas, que volvían de una excursión, se incendió cuando marchaba a gran velocidad, cerca de Drachten. El conductor perdió la dirección del vehículo y éste fué a caer en un profundo barranco, resultando varias muchachas con heridas de más o menos gravedad.

40 heridos en un alcance

DORTMUND, 31.—Un tren que se dirigía desde Altmünden a Siegen, y que por el exceso de vagones iba arrastrado por dos máquinas, una de ellas empujando al furgón de cola, al llegar cerca de la última estación se desprendió la máquina trasera. El maquinista de ésta al darse cuenta quiso alcanzar el convoy y lo hizo con tal violencia que quedaron destrozados varios vagones. Han resultado 40 personas heridas, de ellas seis graves.

LOS GOBERNADORES-ARDILLAS, por K-HITO



Tantas idas y venidas, ¿son de alguna utilidad?

Congreso del Cáncer en Nuevo ferrocarril polaco Madrid

PARIS, 31.—En los círculos científicos ha sido acogida con gran satisfacción la noticia de que el Gobierno español ha acordado que se celebre en Madrid, en octubre del próximo año de 1932, el Congreso internacional de la lucha social y científica contra el cáncer.

VARSOVIA, 31.—El ministerio de Comunicaciones ha comenzado el estudio de una nueva línea férrea entre Cracovia y Mieschow, con una longitud de cincuenta kilómetros.

Gracias a esta nueva línea, el trayecto Varsovia-Cracovia quedaría reducido en cincuenta y dos kilómetros.

Advertisement for 'ARCAS PADROS PARA CAUDALES' featuring an eagle logo and text: 'NI LA ASTUCIA LAS VENCE', 'AVISO IMPORTANTE', 'ORGULLO DE LA INDUSTRIA NACIONAL', 'MADRID Salud, 17 Teléfono 16878', 'BARCELONA Ronda San Pedro, 21 Teléfono 19563'.

SE ELEVA HASTA EL 15 POR 100 EL DESCUENTO EN ALEMANIA

Parece que el lunes se restablecerá la normalidad bancaria

TAMBIEN ABREIRA SUS PUERTAS EL BANCO DE DARMSTADT

BERLIN, 31.—El Comité central del Reichsbank ha decidido esta tarde elevar el tipo de descuento del 10 al 15 por 100, y el de anticipo sobre títulos del 15 al 20 por 100, a partir de mañana por la mañana.

Durante esta tarde, el Comité general del Reichsbank y los directores se han reunido bajo la presidencia de Luther. El comunicado facilitado dice que se han tomado acuerdos sobre la inmediata reapertura de los negocios de los Bancos. En los círculos financieros se cree que todas las dificultades para operar desaparecerán el próximo lunes. Se espera la publicación inmediata del decreto. Según el comunicado del Comité general, el presidente Luther expresó su completa confianza, hecho que se considera muy significativo en vista de las duras críticas que se han hecho de la conducta del presidente del Reichsbank durante la crisis por la Prensa y principales industriales.

El "Danat Bank"

BERLIN, 31.—Al reanudar el tráfico bancario en general, el "Darmstaedter National Bank" abrirá también sus ventanillas. Del acuerdo concertado con la Industria resulta que ésta aceptará acciones por valor de treinta y cinco millones de reichsmarks a 125, con lo cual el Banco dispondrá de nuevos fondos que se elevan a un total de unos cuarenta y tres millones.

El examen del balance del Banco ha puesto de relieve que las amortizaciones de los vencimientos necesarios están completamente cubiertas por las reservas.

Se prevé una ampliación de la base de capital del Banco para más adelante. De las negociaciones con el Gobierno del Reich y con el Reichsbank resulta la certidumbre de que el Banco podrá hacer frente a todos sus compromisos en cuanto el tráfico bancario sea reanudado por completo.

BERLIN, 31.—El Gobierno del Reich ha publicado una disposición en virtud de la cual asume la garantía de los compromisos derivados de las letras de cambio del Darmstaedter und National Bank, incluso de las no aceptadas ultimamente por este Banco y de las garantizadas por él.

Crédito garantido por obras de arte

BERLIN, 31.—Ha causado gran indignación la proposición del Sindicato francés de negociantes en obras de arte que han ofrecido a Alemania un empréstito de mil millones de francos igual a "ciento sesenta y cinco millones de marcos", con la garantía, según la Prensa, de que sean enviadas a Francia unas cuantas obras de arte de los Museos alemanes mientras no se amortice el empréstito. Los periódicos alemanes consideran la oferta incompatible con la dignidad de la nación. La mayoría de la Prensa dice que la indicación de los franceses es un insulto. El "Lokalanzeiger" dice que los franceses parecen intentar establecer una discusión para saber si la nación empobrecida puede sostener por sus propios medios sus tesoros artísticos, por los que están dispuestos a pagar al contado los vecinos hartos de dinero.

La Dieta de Prusia

BERLIN, 31.—En una reunión a la que ha asistido Curtius, la Comisión del partido populista ha adoptado la decisión de proponer a todos los miembros del partido que voten en pro de la disolución de la Dieta prusiana.

Los ferrocarriles

BERLIN, 31.—Los ingresos de la Compañía de Ferrocarriles durante el mes de junio fueron 342.800.000 marcos, contra 343.100.000 marcos en el mes anterior. Los gastos fueron 349.900.000 marcos, con un aumento de 55 millones en comparación con el pasado mes.

La unificación

BERLIN, 31.—Como lo hizo Baviera recientemente, el Estado de Hesse

Precauciones para hoy en Norteamérica

Los agentes tienen orden de disparar sin previo aviso

La Policía registra la delegación soviética en Buenos Aires

NUEVA YORK, 31.—En previsión de posibles disturbios para el día primero de agosto, y con el fin de acabar con el terrorismo, el jefe de la Policía ha dispuesto que los agentes y los voluntarios que se han enrolado en esta campaña hagan fuego sin previo aviso contra los promotores de disturbios. Las recompensas ofrecidas a los que más se distinguen en esta campaña contra el bandolerismo pasan ya de 25.000 dólares.

Un emisario detenido en París

PARIS, 31.—La Policía ha detenido esta mañana a una señora que dice ser berlinesa y mecanógrafa de oficio, pero que fué señalada en el ministerio del Interior como emisario de Moscú, para organizar la manifestación, prohibida por las autoridades, que proyectan los comunistas para el día primero de agosto. En el momento de la detención conversaba con varios comunistas militantes, entre ellos el secretario de la Juventud comunista, el cual fué igualmente detenido.

Registro en Buenos Aires

Buenos Aires, 31.—La Policía ha registrado hoy las oficinas de la "Inyamtorg", la Delegación oficial del comercio soviético en Buenos Aires, que sirve de central para todos los países de Suramérica. Se ha comprobado que era un centro de reuniones comunistas y la Policía dentro y fuera del local ha realizado más de 70 detenciones.

Los católicos españoles y el comunismo

Un artículo de "L'Osservatore Romano" publica en su número de hoy un gran artículo, que ocupa buena parte de la primera página, y que titula: "Los católicos españoles intentan salvar a España de la amenaza comunista".

En dicho artículo, el periódico enumera los esfuerzos de los católicos españoles "en defensa de la religión y del país". "Todo el mundo sabe—añade el órgano vaticano—que el comunismo ruso considera a España, desde hace mucho tiempo, como la deseada presa cuya conquista no es ni larga ni difícil."

El "Osservatore Romano" recuerda después especialmente, que los agentes comunistas pudieran preparar, en detrimento del régimen y del país, los acontecimientos de Sevilla y Barcelona, mientras que los católicos eran despojados por haber invocado los derechos de la Iglesia y de la Religión, lo que hace decir que es triste para los católicos verse perseguidos por aquellos mismos que podrían aprovechar su fuerza y su colaboración. "Pero—termina diciendo el periódico—día llegará en que habrá que reconocer que si España sale definitivamente de la tiranía atea y de la comunista, el mérito de ello corresponderá a los católicos españoles."

Operaciones contra los rebeldes del Congo

ELISABETHVILLE (Congo belga), 31.—La columna mandada por el comandante Lebrun avanza sobre Cabocoblo para castigar a las tribus que asesinaron al comisario Ballot. Ya ha tenido algunos encuentros con los indígenas rebeldes, que han huido, dejando cinco cadáveres en el campo, entre ellos el de un jefe indígena.

ha suprimido su Legación en Prusia. Una a una, las representaciones interiores respectivas de los diversos Estados particulares alemanes desaparecen, lo que constituye un signo innegable de la unificación de Alemania.

Diputado racista detenido

HAMBURGO, 31.—El diputado Karl Kaufmann, jefe nacionalsocialista del distrito de Hamburgo, ha sido detenido por haberse negado en varias ocasiones a comparecer ante los Tribunales.

Folleto de EL DEBATE

HUGO WAST CORRESPONDIENTE DE LA ACADEMIA ESPAÑOLA

LUCIA MIRANDA (NOVELA)

—¿Y queréis creerme lo más increíble?—agregó el piloto cerrándole el paso. —Decídmelo de una vez, pues tengo prisa. —Lo más increíble es, doña Urraca... —No me hagáis merced del doña, pues no lo tienen las de mi familia!—replicó ella airada. —No será porque no tengáis la sangre tan azul como los ojos, señora mía... Pero en fin, lo más increíble es que si ahora cambiáseis de modos conmigo, y me dijeseis amorosamente: "Soy vuestra, Ruy Orgaz; llamad a fray Ramón para que bendiga nuestro enlace..." —¿Qué absurdo estáis y qué necio parecéis!—interrumpió Urraca, entre irritada y burlona. —Escuchadme, escuchadme! Si ahora me dijeseis eso, yo os contestaría: Ahora no os quiero por esposa... —¿Vaya con Dios el buen hombre! ¡piensa que no le creería si tal me dijera!—exclamó ella volviéndole la espalda y poniéndose a mirar el espejo del río, que reverberaba bajo el crudo sol. —¡Niña!—dijo él habiéndole por arriba del hombro—, ¿no os parece increíble que quien os ha rondado un siglo, acordado como un perro viejo y sin dientes, no os quiera más? —Por el contrario, Ruy Orgaz, eso me parece ju-

cioso. Como buen marinero habéis comprendido que el viento es contrario y que es fuerza poner la proa hacia otro rumbo. Antes que ella terminara su frase, él la tomó violentamente por la muñeca izquierda. —¿Grumetilla de la barca del diablo! ¡Ya os enseñaré el arte de navegar! ¿Sabéis que me estáis haciendo subir la mostaza a la nariz? ¡Vive Cristo, que si se me antoja, os hago polvo aquí mismo, antes que nadie llegue a defenderos! Con su mano derecha Urraca buscó entre los pliegues del chal el mango de su daga; lo asió fuertemente, y respondió: —¡Brava hazaña, y no dudo que fuerais capaz! ¡Soldadme el puño, piloto, y no temáis, pues las de mí estirpe sólo abofetean a los caballeros! Soltó Orgaz el puño de la joven, sorprendido él mismo de poder refrenar su ira, y un rato permanecieron los dos silenciosos y anhelantes, él a palpaciones de Urraca, agachado sobre su hombro, cual si estuviera diciéndole un secreto; y ella, sin dignarse volver el rostro y concediéndole apenas una mirada de soslayo. Al cabo dijo Orgaz, con entrecortado aliento, como si la lucha hubiera durado no un segundo, sino un día entero: —Por más que os suene a embuste, os vuelvo a afirmar que si hoy me aceptarais por marido, os diría que antes de diez semanas no tendré tiempo de haceros la corte. —¡Triste nueva me dais!—exclamó sarcásticamente Urraca. —Orgaz, sin parar mientes en la burla, preguntó: —El capitán general me manda labrar dos barcos, para continuar sus descubrimientos río arriba. Mañana pondré cien hacadores en el bosque, y en diez semanas un bergantín y una goleta estarán listos para llevarnos. Yo mandaré la goleta. Y oídme bien, señora, entonces me daréis la respuesta... —Os la he dado ya, piloto... ¿Cuántas veces la queréis?

—¡Bah!—exclamó el piloto despreocupadamente, alzando la mano para saber de dónde venía el viento... ¡Viento del Noroeste! Sólo sirve para llevar a mar las palabras sin sentido. ¿Dentro de diez semanas?, ¿dónde estarán las vuestras? —Os diré entonces lo que hoy: tenéis el viento de proa; virad de bordo y tomad mejor rumbo. —¡Os juro por Cristo, señora, que cambiaréis de opinión! Y como estoy seguro de ello, voy a construir en la popa de mi barco un castillo primoroso, digno de una reina, para vos... ¡Antes de la partida fray Ramón nos habrá echado cien bendiciones! Urraca se estremeció, comprendiendo que el fatídico anuncio debía tener grave fundamento, pues de otra manera el piloto no habría hablado con tanto aplomo y con un tonillo burlón, que la alarmó mucho más que una amenaza de muerte. Y Orgaz advirtió la palidez que bañó sus mejillas y murmuró para sus adentros: —¡Hola, cabrita de ojos azules! ¡Ya veo que no eres tan dura como finges! ¡Ya te volveré blanducha, como de cera, con mis propias manos! La muchacha alzó la oír su ronzono, aunque no sus palabras, y no quiso que él pensara que la había amedrentado, y se la encaráó diciéndole: —¿Qué murmuráis, que no he entendido? Si son promesas guardadas, porque no las quiero; si son amenazas decididas, para que juzguéis si me asustan... Era como hostigar con la pica a un toro, y la rabia de Orgaz volvió a encenderse, pero un suceso extraño y repentino distrajo bruscamente su atención. Estaban los dos en una playa de arena, que el río solía cubrir en tiempos de creciente; tenían al frente las aguas, a la espalda el bosque, y a uno y otro lado un denso cañaveral, que les cerraba el horizonte como una cortina. En las puntas de las cañas florecía un plumerito color de azafrán, donde bajo el ardiente sol maduraban las semillas. Millares de pájaros acudían a picotearlas. De repente volaron todos y los tallos que se doblaban a su peso, quedaron balanceándose, como si la brisa los agitara. Se oyó un ruido de cañas tronchadas violentamente, y apareció en la arena un soberbio jaguar, de piel dorada y de fauces babeantes. Había cruzado el bosque por lugares secos y bajaba al río a beber. Urraca y el piloto se quedaron inmóviles y aterrorizados; y al verlos el jaguar, que caminaba rozando la tierra con la cola, se detuvo y se irguió y se azotó los flancos. Un momento pareció brillar en el oscuro cerebro de la fiera la idea de acometerlos. Pero no era la sed únicamente lo que lo había conducido a través del bosque; ni la sed ni el hambre. Era el miedo más bien, miedo al peligro indefinible que le anunciaba un extraño rumor que descendía por el río. Era un vocerío sordo, como si un pueblo bajara en peregrinación orando y cantando. Urraca y el piloto percibieron voces humanas y observaron la inquietud del jaguar, que pareció cambiar de intento y ni los atacó, ni pensó en beber. Se revolvió como un gato y desapareció entre el cañaveral. —¡Fuego de San Telmo!—exclamó Orgaz, que todavía temblaba... ¡De buena nos hemos librado, niña mía! La joven desdenó contestarle, y señalando el rumbo contrario, río arriba, hacia los pueblos de Mangoré, exclamó: —¡Escuchad!, ¡vienen los indios! Y sin más decir, corrió hacia el campamento anunciando: —¡Los timbúes!, ¡vienen los timbúes!

Las mujeres volaron las primeras, como una de aquellas bandadas de palomas que espantaban; los haceros acudieron con sus hachas al hombro; los labradores con sus herramientas; los soldados con sus armas. Batieron los tambores y las trompetas tocaron zarrañcho de combate. Se levantó la pasajera que unía las naves con la costa y se clausuró la empalizada que rodeaba al pueblo. Por las troneras asomaban sus largos hocicos culebrinas y falcoetas de los que usaban los corsarios de Guipúzcoa, porque eran livianos y sus balas de plomo alcanzaban más lejos que las gruesas balas de piedra de las bombardas y de los pedreros. Veintenas de arcabuces y mosquetes erizaron la empalizada, y al amparo de ellos se distribuyeron los otros soldados, unos con ballestas, otros con picas, dardos y partesanás. Solamente los oficiales tenían armadura completa, por ser hombres de mejor fortuna que los simples soldados. Pero como en tierra tan distante de la madre patria, muchas ordenanzas del rey eran letra muerta, Gaboto dejó caer en desuso la que imponía a los caballeros, se pena C degradación, aparecer en los combates sin su armadura; y así ninguno de ellos se vistió la pesada caparazón de acero que les dificultaba los movimientos y los asaba vivos bajo el sol de América.

VIII PRIMERA VISITA DE LOS TIMBUES

(Continuará)